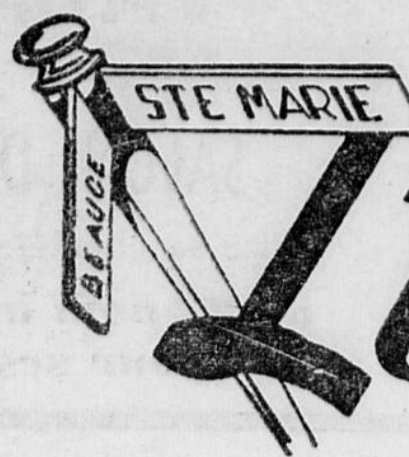


Paul Voyer

ARCHITECTE

Ste-Marie, Beauce, P. Q.

Tél.: 387-2679 - C. P. 96



Le Guide

AVIS

Nous nous spécialisons dans tous genres d'impressions commerciales ou sociales. Personnel expérimenté, machinerie moderne.

Satisfaction garantie
Prix raisonnables

Le Guide

Ste-Marie, Beauce
Tél.: 387-5408 ou 387-5500

VOL. 40 - No 9 - 9 Saint-Antoine, Ville Ste-Marie, Beauce

Province de Québec, jeudi 25 août 1966

5 SOUS LE NUMERO

L'Hon. Paul Allard à Ste-Marie

ATTENTION: Membres du Club Chasse et Pêche Sainte-Marie Inc.

Un grand concours de tir calibre 22 sera tenu pour les membres sur le terrain de M. J.-T. Fecteau, Boulevard Vachon à Sainte-Marie, dimanche le 28 août à 1.00 p.m.

AU PROGRAMME

Tir à la cible, 3 positions pour l'obtention des 3 trophées: "Mire Ouverte", "Mire Fermée", "Les Dames". Tir au pigeon d'Argile "Trophée", Tir au Coq, grand public. Carte de membre non requise.

Venez en foule car c'est au profit d'un des nôtres, "Tit-Rouge" (Réal Dulac).

Ouverture par M. le Maire Paul Vachon.

Invités d'honneur: M. le Curé Emile Tardif et M. Roland Lacroix.

Jeudi dernier, le 18 août, avait lieu le souper organisé par l'Organisation de l'Union Nationale, le Centre d'Achats Ste-Marie et les conseils de la ville et de la paroisse de Ste-Marie, en l'honneur de l'Hon. Paul Allard, ministre de la Voirie et député de Beauce.

A cette occasion, une forte délégation s'était rendue à l'invitation des groupements ci-haut mentionnés. On voyait à la table d'honneur, outre l'Hon. Paul Allard, M. Paul Vachon, maire de Ville Ste-Marie; M. Dominique Marcoux, maire de la paroisse; M. Benoît Vachon, prés. de la Commission Scolaire, M. Romain Castonguay, prés. du Centre d'Achats et Mme Castonguay, M. Jean-Louis Daigle, prés. de la Jeune Chambre locale, M. Claude Nadeau, prés. de l'O.T.J., M. Jean-Paul Cloutier, prés. du Comité Industriel de la ville et Mme Cloutier; M. Claude Gagné, et Mme Gagné, secrétaire de l'Hon. Paul Allard; M. Roland Lacroix, qui agissait comme maître de cérémonie et Mme Lacroix; M. Léo Poulin, prés. de l'organisation de l'Union Nationale et Mme Poulin, M. le curé Emile Tardif et M. Gilles La Rocque, prés. du comité d'Urbanisme de la ville.

Ont pris la parole, à l'issue du souper: l'Hon. Paul Allard, M. Paul Vachon, M. Benoît Vachon et M. Victorin Faucher, président du comité d'Urbanisme de la paroisse.

Plusieurs problèmes d'ordre local furent exposés. Entre autres, mentionnons le projet de la construction d'un quai le long de la rivière Chaudière, la construction d'une Ecole Régionale et différents projets d'aménagement de rues, telles que la continuation du Boulevard Vachon, des travaux sur la route Chassé et le redressement de la courbe de la Chapelle Ste-Anne.

Les commerces et industries de notre ville étaient fort bien représentés. Tous les projets exposés semblent avoir intéressé vivement le ministre Allard et il s'est montré favorable à leur réalisation.

Il a toutefois avoué que le budget de son ministère était très bas pour le moment mais il a affirmé que les fonds destinés à la Beauce pour l'an prochain seraient doublés, ce qui permettra d'espérer la réalisation de nombreux projets.

Mentionnons que l'Hon. Allard ne sera à son bureau de St-Joseph qu'une seule journée par semaine, étant très occupé à Québec, par les responsabilités de son Ministère. Sa secrétaire sera au bureau régulièrement et se fera un plaisir de répondre à toutes les personnes qui auraient des demandes à effectuer.

Le souper s'est terminé vers 9 hres 30 et avait débuté à 7 heures. Les personnes présentes ont semblé satisfaites de l'augure des choses et on compte obtenir de bons résultats en continuant prochainement l'étude des projets soumis.

Arrivée du nouveau curé de St-Joseph dimanche, le 4 septembre

L'installation du nouveau curé de la paroisse de St-Joseph aura lieu dimanche après-midi, le 4 septembre.

Cette cérémonie donnera lieu à une grande affluence de fidèles, puisque les paroissiens de St-Frédéric accompagneront leur ancien pasteur et que ceux de St-Joseph seront très nombreux à l'arrivée de leur nouveau curé.

MAITRE ASSUREUR-VIE



M. Jules Turcotte

La Mutual Life, compagnie d'assurance du Canada annonce qu'elle a décerné à son représentant, M. Jules-H. Turcotte, A.-V.A. de Ste-Marie maître assureur-vie, lors du Congrès des vendeurs tenu à Jasper Park Lodge, Alberta en juin dernier. La Mutual Life confère cette marque de distinction à ses représentants de carrière qui ont plus de 10 ans de service et qui ont atteint un très haut degré d'excellence dans l'accomplissement de leurs fonctions.

Félicitations à M. Turcotte, pour cette heureuse nomination.

Décès de Mlle Yvonne Blouin

A l'hôpital Notre-Dame de la Protection de Sainte-Marie, Beauce le 17 août 1966, à l'âge de 77 ans et huit mois, est décédée Mlle Yvonne Blouin, ex-employée de la Banque Canadienne Nationale.

Elle laisse dans le deuil sa soeur, Madame Jean-Louis Savoie (Léopoldine) de Montréal; une belle-soeur, Madame Alonzo Blouin, de Québec et plusieurs neveux et nièces.

Les funérailles eurent lieu, samedi, le 20 août, en l'église de Sainte-Marie, Beauce.

La levée du corps fut faite par Monsieur le curé Emile Tardif et le service fut chanté par l'abbé Bruno Moffet, d'Assumption, Paraguay, assisté des abbés Gérard Sylvain et J. L. Lacroix.

Notre journal offre à la famille éprouvée l'expression de ses sincères condoléances.



TRAVAUX DE VOIRIE A ST-ELZEAR — Cette photo nous montre l'entrée d'accès au village de St-Elzéar, en provenance de Ste-Marie.

Tel que le démontrent les indications sur notre photo, la route se continuera en ligne courbe pour rejoindre la route de St-Sylvestre à quelques arpents plus haut. La maison qui se trouve au pied de la côte, à l'entrée de St-Elzéar sera déménagée.

Les travaux sont actuellement en cours et devraient être complétés très prochainement.

OYE! OYE!

AMATEURS de BILLARD

BILLARD

STE-MARIE ENR

annonce sa réouverture pour
lundi 29 août

POUR TOUS VOS TRAVAUX D'IMPRESSION-IMPRIMERIE "LE GUIDE", 35 St-Antoine Tél.: 387-5408 ou 387-5945

25

25

25



Journal hebdomadaire

Membre de l'Association des Hebdomadaires
Membre de l'A. P. I.
Membre de la Société des Gens de Lettres
Imprimé par les Ateliers "Le Guide" Enrg.
à 35, rue Sainte-Antoine,
Sainte-Marie de Beauce - Québec, Canada

FONDE EN 1930
Madame Jean-Marie Carette
Directrice-gérante

Tél. (Rés) 387-5945 - Tél. (Atelier) 387-5408

Le Ministère des Postes à Ottawa a autorisé l'affranchissement en numéraire et l'envoi comme objet de 2ème classe de la présente publication.



ABONNEMENTS	
COMTE	\$2.00
QUEBEC	\$2.00
ÉTATS-UNIS	\$5.00

Gérant de Publicité : André Carette
Nouvelliste : Jean Carette
Circulation : Mme André Carette - Mlle Pauline Corriveau
et Mlle Michèle Boivin

Photographies : De tous les Studios de Beauce et Dorchester
Rédacteur associé : G. A. La Rocque

EDITORIAL:

ETABLISSEMENT RURAL

Dès le moment de sa formation, la famille rurale doit envisager l'avenir. Partant du fait que l'un des fils hérite habituellement le bien paternel, elle doit accumuler des économies pour l'établissement des autres enfants. L'idéal du cultivateur conscient de son rôle est de ne perdre aucune vocation agricole. La fidélité à la terre est d'abord une affaire d'éducation. Il faut intéresser les jeunes au succès de l'entreprise familiale et leur inculquer la mystique de la terre (extrait d'une allocution du Pape Pie XII). Les défaillances qui se produisent sont souvent imputables aux parents qui mettent leurs fils trop tôt au travail et qui négligent leur éducation et leur formation spirituelle. Elles peuvent aussi provenir d'une insuffisance de formation professionnelle. Car c'est un préjugé très erroné de croire que les cultivateurs n'ont pas besoin d'une formation sérieuse et adéquate pour s'acquitter tout le long de l'année, de leur mission, variant sans cesse avec les saisons.

L'établissement de la jeunesse fut toujours et reste le principal problème du Canada-Français. Chaque année, plus de 40.000 jeunes ruraux parviennent à l'âge de s'établir. Sans directive et sans aide, la majorité de ces jeunes se résignent au prolétariat. Notre politique devrait viser à mettre en valeur nos ressources naturelles, pour créer le plus grand nombre possible d'établissement autonomes, en milieu rural.

Pour mieux équilibrer les salaires industriels et le revenu des agriculteurs, il faut perfectionner les méthodes de production et de vente, mettre en valeur les terres arables partout au Canada avec autant d'ardeur et d'efficacité que les industriels en mettent à l'exploitation des ressources naturelles.

L'établissement sur des terres dans les vieilles paroisses devient de plus en plus difficile. Le cultivateur le plus prospère dispose rarement des capitaux requis pour établir plusieurs fils autour de lui. Un crédit agricole plus généreux ou encore un crédit mieux adapté aux besoins de l'établissement permettrait aux jeunes d'occuper des fermes abandonnées et les terres non encore mises en valeur dans les paroisses organisées.

Un comité paroissial pourrait tenir à jour la liste des jeunes et de terres disponibles et travailler activement à combler les vides dans la paroisse même.

Les descendants des pionniers doivent se sentir partout chez eux en terre canadienne. En certains cas leur avantage personnel et l'intérêt national devraient les inciter à s'établir dans les provinces ou leurs compatriotes sont en minorité. Dans les provinces à majorité anglo-protestante, c'est la paroisse rurale canadienne française qui contribuera le plus efficacement à la sauvegarde de la foi, de la langue et des traditions.

L'état doit considérer la mise en valeur des régions nouvelles comme une oeuvre de première importance. L'agriculture, par exemple doit tenir compte de la vocation des sols, du climat local, des possibilités d'écoulement qu'offrent les marchés et s'insérer harmonieusement dans la vie

STE-MARGUERITE

BAPTEMES

Le 28 juillet est né à M. Mme Emile St-Hilaire (Aurore Marcoux), un fils baptisé le 9 juillet sous les prénoms de Joseph, Benoît, Richard. Parrain et marraine M. Mme Benoit Baillargeon de Ste-Hénédine, oncle et tante de l'enfant.

Le jeune Michel Lehouillier annonce la naissance de sa petite soeur Marie, Nicole, Jocelyne, enfant de M. Mme Rosaire Lehouillier, née Louise Audet, Parrain et marraine M. Mme Albéric Audet, de Frampton, grands-parents de l'enfant.

Félicitations aux heureux parents, bonne santé aux bébés.

MARIAGES

Le 2 juillet en l'église de St-Nazaire, Dorchester, fut béni l'union de Mlle Marguerite Bélanger, fille de M. Mme Léo Bélanger, St-Nazaire, à M. Hugues Deblois, fils de M. Adélarde Deblois et de Lucienne Sylvain, décédée de Ste-Marguerite, Dorchester.

Après la cérémonie la réception eut lieu au centre de Loisirs à St-Malachie.

Les nouveaux époux se sont dirigés à Old Orchard, Maine.

Ils demeureront à St-David de Lévis.

Le 20 août à Ste-Marguerite fut béni par l'abbé Jean-Paul Marcoux, cousin de la mariée, l'union de Eliette Couture, fille de M. Mme Armand Couture de Ste-Marie, à M. Maurice Audet, de Ste-Claire, fils de M. Appolinaire Audet, décédé et de Mme Audet née

économique et sociale de la région.

Dans l'ensemble de la province, l'industrie laitière reste encore l'armature de notre économie rurale, avec quelques autres producteurs adaptées à chaque région. Autour des centres industriels, des familles d'horticulteurs pourraient vivre sur des terres de dix à vingt arpents. Cette division des fermes permettrait d'établir une centaine de jeunes par année pour produire les légumes et les fruits souvent importés ailleurs.

Il importe de varier les formules d'établissement pour garder à la campagne la plupart des jeunes ruraux qui arrivent annuellement à l'âge de se choisir une carrière. Ceux qui ne sont pas appelés à la culture de la terre peuvent enrichir la vie rurale en exploitant sur place les ressources naturelles de chaque région, en exerçant des métiers ou en organisant des services qui apportent aux campagnes les avantages, sans les inconvénients de la vie urbaine.

Souhaitons le retour à la terre !

Mme Th. Parent

VACANCES

Mlle Thérèse Labbé, propriétaire du salon de coiffure

SALON DU CHARME

avise sa clientèle qu'elle sera absente
du 27 août au 6 septembre,
pour ses vacances

Cécile Deblois de Ste-Claire.

Après la cérémonie religieuse une réception eut lieu à la salle Boutin de Ste-Marguerite.

Les nouveaux époux sont allés visiter la Gaspésie.

Les nouveaux époux demeureront à Ste-Claire.

Nos meilleurs voeux de bonheur à ces nouveaux époux.

FETE DE L'ASSOMPTION

La fête de l'Assomption a été soulignée dignement à Ste-Marguerite, il y eut messe à 8 hres du soir suivie de la procession à la Grotte, devant la statue de la Ste-Vierge. Mlle Gilberte Roy, lut la proclamation du dogme de l'Assomption de la Ste-Vierge. M. l'abbé Bernard Moreau fit l'homélie de circonstance, ainsi que M. le curé Blais. La procession du retour se fit au flambeau, avec chant et chapelet. De retour à l'église, le salut du St-Sacrement. Les paroissiens étaient nombreux à ce court pèlerinage.

NOTES SOCIALES

M. et Mme Charles Giroux de Ste-Marguerite ainsi que M. Mme

Montcalm Pomerleau de Ste-Hénédine sont de retour d'un voyage à Hamilton Beach.

Mlle Madeleine Giroux en voyage d'étude à New York est maintenant de retour chez ses parents M. Mme Charles Giroux.

M. Mme Pierre Bernier de Québec passent quelques jours chez leurs parents M. Mme Charles Giroux.

Mme Roch Drouin, présentement à l'hôtel-Dieu de Lévis elle a donné naissance à une fille.

FUNERAILLES DE EMILE CHABOT

A Ste-Marguerite, le 22 juillet 1966, est décédé M. Emile Chabot à l'âge de 58 ans et 6 mois.

Il laisse dans le deuil ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs, M. Joseph Chabot de Ste-Marguerite, M. Mme Gaudias Boutin de Laprairie, Mlle Marie Ange Chabot de Québec, Mme Amédée Chabot de Ste-Marguerite et M. Mme Fortunat Chabot de Baie-Comeau.

Ses oncles et tantes : M. Léonce Lehouillier de Frampton, M. Alexandre Lemieux de St-Ephrem, Mme Napoléon Remillard de Bromptonville, Mme Napoléon Laverdière de Ste-Marguerite, Mme François Laverdière de St-Anselme, Mme Damasse Laverdière de Ste-Hénédine.

Il laisse aussi dans le deuil de nombreux cousins et cousines ainsi que plusieurs neveux et nièces.

La direction des funérailles a été confiée à M. Laurent Veilleux de Ste-Hénédine.

A ces familles que ce deuil afflige notre journal offre ses plus sincères condoléances.



Bureau à Ville Ste-Marie
Tél: 387-2998

CARTES PROFESSIONNELLES

Dominique Bolduc, M.H.B.

BIJOUTIER

Opticien d'ordonnances

Ste-Marie, Beauce,

Tél.: 387-5889

Dr Fernand Bellemare, M.D.

SPECIALISTE

YEUX, OREILLES, NEZ, GORGE

TEL.: 387-5889

Local: DOMINIQUE BOLDUC

RUEL, ROY, MOREAU & ASSOCIES

Comptables Agréés — Chartered Accountants
LOUIS ROBERT RUEL, c. a. ROGER ROY, c. a.
JEAN-PAUL ROY, c. a. REJEAN MOREAU, c. a.
J. GERARD COUTURE, c. a. JEAN LANGEVIN, c. a.
RAYMOND ROBERGE, c. a. ANDREA LATULIPPE, c. a.
RODOLPHE GARNIER, c. a. DENIS GUAY, c. a.
CAMILLE GODIN, c. a.

Lévis, Qué.

45 Trans-Canada

Ouest

Tél. 837-9318

Ville St-Joseph

337, Ave du Palais

Tél. 432-5411

Ville St-Georges

266, 1ère Avenue

Tél. 228-4121

Philippe Vachon, M. Com. C.A.

COMPTABLE AGREE

Place de l'église

STE-MARIE, — BEAUCE

TEL.: 387-5817

Boulet, Morin, Lachance,

Motard & Robitaille

COMPTABLES AGREES

126, St-Pierre, Québec 2,

Tél: 524-461

Louis-Alfred Ferland, C.R.

AVOCAT et PROCUREUR

208, rue Notre-Dame,

Tél: 387-2653

Ville de Ste-Marie, Beauce



SPECIAL

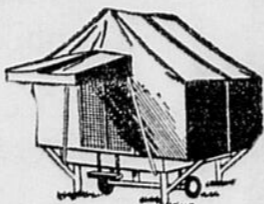
fin de saison

BEAUCE EQUIPEMENT ENR.

TELS.: 387-5272 ET 387-5363
STE-MARIE, BEAUCE



Des escomptes de 10 à 30%



1 roulotte 25 pieds McGinness
équipée au complet

MATELAS PNEUMATIQUES

Gaz propane pour tentes-roulottes

Chaloupes aluminium et fibre de verre
12 et 14 pieds

TENTES CANADIENNES

9 x 9
12 x 18

9 x 12
5 x 7

4 TENTES-ROULOTTES

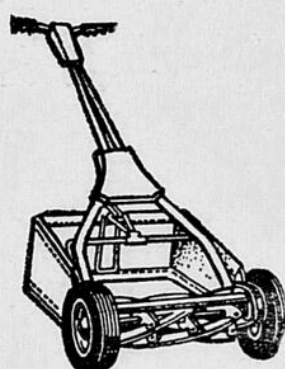
4 et 6 personnes
\$250.00 et plus

LITS de CAMP

SACS de COUCHAGE

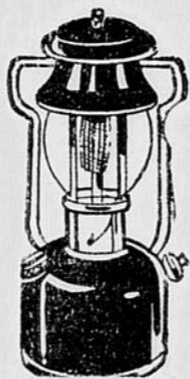
Poêle - Chaufferette - Fanal -

Glacière de marque "Coleman"



Tondeuses à gazon "Lawn-Boy"
Tondeuses électriques
Tailles-haie - Coupe-bordure

Profitez de nos Spéciaux
Sensationnels de Fin de Saison
25 août 2 sept.



NOCES D'OR DE M. ET MME GEORGES RAN-COURT DE BEAUCEVILLE - Dimanche, le 28 juillet, M. et Mme Georges Rancourt de Beauceville, célébraient leurs nocés d'or. Sur cette photo, on aperçoit les jubilaires ainsi que la charmante petite Brigitte, fille de M. et Mme Gaston Rancourt de Scott, qui présentait les fleurs ainsi que France fille de M. Charles Rancourt et Paule, fille de Françoise. M. et Mme Georges Rancourt comptent 14 enfants et 25 petits enfants. Meilleurs voeux aux heureux jubilaires.

Revision des rôles d'évaluation à Saint-Elzéar paroisse et village

Le Conseil Municipal de St-Elzéar village a procédé à l'homologation de la revision du rôle d'évaluation se totalisant à \$895,795, soit une augmentation de \$61,445, sur le rôle de l'an dernier. L'évaluation non-imposable de cette municipalité se chiffre à \$417,000. Les contribuables sont au nombre de 122 et 14 locataires.

Le Conseil Municipal de St-Elzéar paroisse a procédé à l'homologation de la revision du rôle d'évaluation se totalisant à \$1,132,165, soit une augmentation de \$23,025, sur le rôle de 1965. Les contribuables sont au nombre de 225.

Ces nouveaux rôles d'évaluation ont été approuvés par les dirigeants municipaux à une séance régulière de leur Conseil respectif sous la présidence de MM. les Maires Romain et Henry Macoux.

Immobilisations	38,000
Service de la dette	3,910.79
Diverses dépenses	2,000.00

Propriétés scolaires 5,473.13

Déficit de \$7,118 à la COMMISSION SCOLAIRE de ST-ELZEAR

L'exercice financier 1965-66 à mobilisé se totalisant à \$127,680. à la Commission Scolaire de Saint-Elzéar Beauce s'est terminé avec un déficit administratif de \$7,118. C'est ce qui ressort du rapport préparé par M. Philippe Vachon comptable de Ste-Marie Beauce. Ce rapport a été approuvé par les Commissaires d'écoles à une assemblée régulière sous la présidence de M. André Drouin. La lecture et les explications de ce rapport ont été données par la secrétaire Mme Fernand Lapointe. L'actif de cette municipalité se totalise à \$261,009.17 avec des placements de capital im-

Etat des revenus:	
Taxe foncière	24,105.33
Subventions gouvernementales	102,606.
Vente d'immeubles	1,297.60
Intérêts sur arrérages	47.34
Intérêts de la Caisse Populaire	391.45
Etat des dépenses:	
Administration	3,145.95
Salaires du personnel	30,882.36
Pour les élèves et personnels	1,690.83
Transport des élèves	17,125.12
Frais de scolarité	33,338.40



LES ENFANTS DE L'O.T.J. DE STE-MARIE A "LA BELLE ETOILE" — Cette photo nous montre quelques-unes des fillettes de l'O.T.J. de Ste-Marie, âgées de 9 à 11 ans, qui participaient à une journée spéciale à la plage appelée "A la Belle Etoile" à Vallée-Jonction.

La photo nous montre le groupe de fillettes au moment de leur départ et nous voyons à l'arrière la monitrice et le président de l'O.T.J., M. Claude Nadeau.

Notons en passant que le site où se trouve "A la Belle Etoile" est excellent et on y trouve différentes commodités telles que: tables de pique-nique, restaurant, lac artificiel avec plage, "Camping Ground", etc...

Le propriétaire, M. Perreault nous informait que de nombreuses améliorations se feraient sous peu, afin d'offrir un endroit où les amateurs de grand air trouveront une atmosphère des plus agréables.

Les fillettes de l'OTJ ont très apprécié cette journée passée à "La Belle Etoile".

BERNINA

TOUTE AUTOMATIQUE. MODELE 730

"Qui pense couture moderne, pense BERNINA"

SPECIAL

Retour à l'école

Prix d'aubaine sur quelques modèles légèrement égratignés, aussi sur machines neuves pour la même occasion. Venez consulter ces prix.

A partir de
\$109.00



Caractéristiques principales

- 1o Bras libre
- 2o Faufilage à la machine
- 3o Jeu de tension automatique
- 4o Pas de blocage du fil

- 5o L'aiguille s'enfile d'un trait
- 6o Fait les boutonnières automatique
- 7o Moteur à deux vitesses.

L. P. Lacroix Enrg.

Place de l'Eglise,

Tél. 387-2604

Ville Ste-Marie, Beauce

Spécial cette semaine

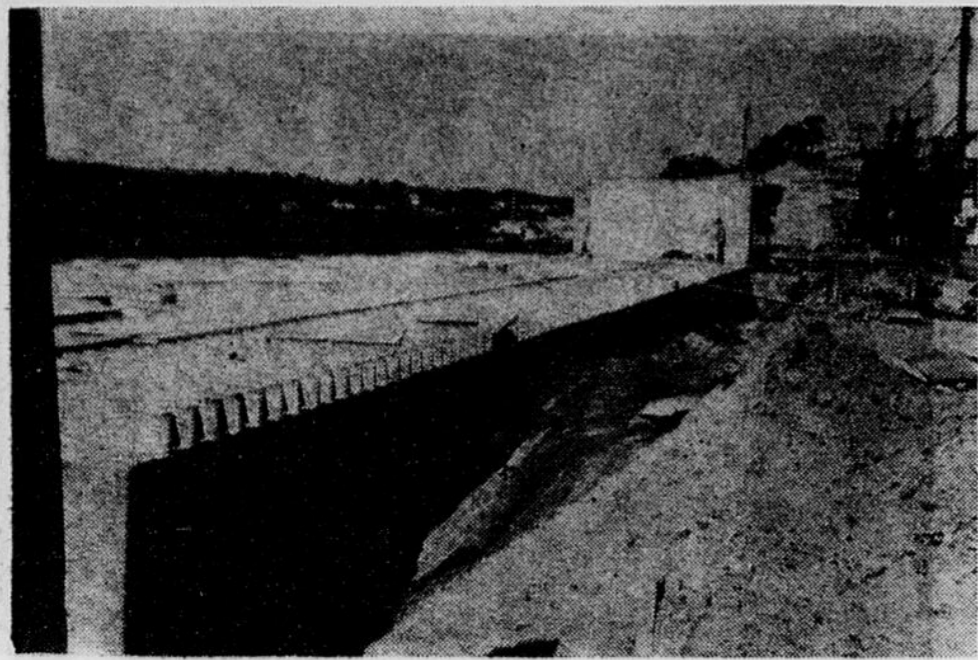
BAS MESH
miel doré

2 paires pour .89c

25

25

25



CONSTRUCTION D'UN QUAI A STE-MARIE — M. Gilles Cloutier, propriétaire du magasin Gilles Cloutier Inc. procède actuellement à la construction d'un quai d'une dimension de 240 pieds par 50. Comme le montre notre photo, il s'agit là d'un quai d'une superficie très appréciable, en considérant surtout qu'on disposait d'un quai de 112 pieds par 50. La superficie totale du quai sera dorénavant de 352 par 50, soit 17,600 pieds carrés.

Les commerces déjà établis dans ce secteur actuellement sont: le magasin Gilles Cloutier, le restaurant "Le Sablonnet" et la Buanderie Automatique. L'espace ajouté par la construction du quai servira également à l'ouverture de nouveaux commerces, ce qui fera de cet endroit un centre d'achats ou on pourra trouver toutes sortes de spécialités.

:- AVIS :-

Pour tous vos travaux, de fer ornemental, tels que, escaliers, gardes, auvents en fibre de verre, réparations de toutes sortes, soudure à l'électricité et à l'oxygène.

S'adresser à:

Gédéon Maheu, St-Joseph, Bee
TEL. 432-5959

19 mai, 19 at

Pour tous vos besoins de
MATERIAUX de CONSTRUCTION !

Consultez en toute confiance:

Clément CYR

St-Elzéar, Beauce - Tél. 387-2575

Nous avons de tout pour la construction
ou la rénovation

Venez voir nos prix qui défient
toute concurrence.

4-25 août



**Vous avez besoin d'une auto
NEUVE ou USAGÉE ?**

**Venez voir GASTON RANCOURT
avant d'acheter**

VOUS AUREZ TOUT A Y GAGNER

Nous avons de "bons tuyaux" pour obtenir la voiture
que vous désirez si nous ne l'avons pas en mains.

Venez nous voir, pour comparer nos prix.

Scott Auto Inc.

REMORQUAGE JOUR ET NUIT
DEBOSSAGE - MECANIQUE

Scott-Jonction, Dorchester,

Tél. 387-2822

Ouvert tous les jours
de 8 hres du matin à minuit

Centre Récréatif, Ste-Marie, Beauce

M. Roméo Ferland est heureux d'annoncer qu'il aura la charge de l'administration de la salle de réceptions du Centre Récréatif jusqu'en septembre 1969. Un nouveau contrat a été signé avec le Conseil de Ville.

- ☆ Nouvel ameublement des plus modernes.
- ☆ Nouveau purificateur d'air silencieux et des plus efficaces.
- ☆ Système d'amplificateurs stéréophoniques formidables.
- ☆ Rénovation d'une partie du plancher.
- ☆ Décorations intérieures des plus agréables à l'oeil.
- ☆ Equipement neuf dans les cuisines.

La salle de réceptions du Centre Récréatif connaît une popularité toujours croissante.

Personnel qualifié et compétent — Service de premier ordre

En plus: Service de banquets et réceptions à domicile, pour tous genres de réceptions.

Pour réservations, téléphonez à:

387-2619 et 387-6611

La CAFETARIA ouvrira le 6 septembre

23 ju jno

**Avez-vous une idée de ce qu'est
la TELEVISION en COULEUR ?**

C'est le nouveau jouet proposé En usage aux Etats-Unis, il en-
à votre convoitise. Il amusera vahira le marché canadien ces
les enfants comme les parents. jours-ci. Vous en aurez très vite
envie mais que vous offrira

la télévision en couleur?

La revue Châtelaine publie un article fortement documenté sur le sujet dans sa livraison de septembre, tant au point de vue des programmes que du choix d'un appareil.

Par exemple, le réseau français de Radio-Canada diffusera à travers le pays quarante heures d'émissions en couleur par semaine. A Montréal, Télé-Métropole prévoit une vingtaine d'heures par semaine. Tous les programmes ne seront pas réalisés en direct car ces horaires incluent les longs métrages et les grandes séries américaines comme Le Saint ou l'Extravagante Lucie. Radio-Canada annonce également la production locale de téléromans, télé-théâtres, spectacles de variétés et grands reportages. Mais faudra-t-il un appareil avec écran de 19 ou 25 pouces pour voir enfin la couleur de l'argent de Séraphin?

Championnat de balle-molle aux équipiers de Vachon Inc.

Le championnat de la cédule régulière du circuit de balle-molle à Sainte-Marie de Beauce, a été remporté par les équipiers de Vachon Inc., qui ont totalisé 14 points et furent suivis de près par les équipes du Café du Roi, Château Grenier et le Baronet. Ce circuit de balle-molle, que dirige M. Denys Sylvain, joue ses parties sur le terrain de l'O.T.J. de Ville Sainte-Marie, de Beauce, dont le président de cet organisme est M. Denis Nadeau.

DEPUIS 1695

John de Kuyper & Son
BLENDED GIN - DISTILLÉ À MONTRÉAL - LA VRAIE SAVEUR DE HOLLANDE

VICTORIN VALLEE

Réparation de laveuses automatiques et sècheuses

Réfrigérateurs domestique et commercial

5 ANS D'EXPERIENCE

Vous avez besoin de ses services, appelez

387-2487

**Votre personnalité
votre CHIC**

avec cet ensemble sport
d'importation française



**LA BOUTIQUE
FRANCAISE**

Tél.: 387-2601 - Ste-Marie
Beauce.

"Le Marche du Travail vous offre" . .



Emplois disponibles: Territoire desservi par le bureau SNP - Ville St-Georges

Cette chronique sur les occasions d'emploi est un message d'intérêt public, présenté par votre journal "Le Guide" et "Le Dorchester" en coopération avec le Bureau National de Placement de Ville St-Georges.

OPPORTUNITES D'EMPLOI POUR LES TRAVAILLEURS EMPLOIS SIGNALÉS DANS LE TERRITOIRE

HOMMES :

H-031 — Professeurs et institutrices avec brevet d'enseignement pour le niveau secondaire.

H-104 — Jeune homme pour travailler comme commis général de bureau. Convierait à un finissant.

H-105 — Commis de bureau avec expérience, 25 ans et plus. Emploi à l'année.

H-170 — Commis épicerie avec expérience pour une paroisse aux environs de St-Georges. Doit être

marié et posséder sa licence de chauffeur.

H-221 — Couple sans enfant demandé pour un hôtel. La femme fera la cuisine et l'homme servira au "bar" et fera des menus travaux. Bon salaire.

H-229 — Laveur de vaisselle pour un restaurant de St-Georges.

H-232 — Barbier avec expérience. Doit avoir carte de compétence.

H-484 — Soudeur avec carte de compétence dans la fabrication de fer ornemental.

H-530 — Plombier avec expérience dans l'installation de système de chauffage.

H-558 — Commis-boucher. Convierait à un finissant de l'École de Boucherie.

FEMMES :

F-627 — 20 jeunes filles avec ou sans expérience pour une industrie de couture.

F-627 — Opératrice de machine à coudre à deux aiguilles, avec expérience.

F-662 — Demoiselle de 16 ans et plus, avec expérience ou aptitude pour la couture industrielle. Emploi intéressant avec très bonnes conditions de travail dans une industrie du cuir.

F-819 — 10 jeunes filles pour une industrie de textile.

La Commission du Service Civil est à la recherche d'une téléphoniste pour le Service National de

Placement de Ville St-Georges.

LISTE PARTIELLE D'EMPLOIS SIGNALÉS A L'EXTERIEUR DU TERRITOIRE

H-261 — Agent de sécurité pour l'Expo 67, âgé de 21 à 50 ans. Grandeur: 5' 9", doit être bilingue.

H-497 — Electricien Classe "C" pour constructions commerciales.

H-525 — Menuisiers avec carte de compétence.

H-583 — Mécanicien compétent dans la réparation et l'entretien de machineries dans une buerrie.

H-630 — Bûcherons avec scie mécanique, diverses compagnies. Transport frais des candidats. Durée: jusqu'à janvier 1967.

COTE AMERICAIN

H-630 — Hommes avec chevaux et équipe de bûcherons: coupe de bois mou, bon salaire.

H-630 — Un homme avec tracteur, ainsi que 2 bûcherons, pour travail en équipe.

H-630 — 2 hommes avec visa, coupe de bois mou et franc, sans corder. Devront se nourrir eux-mêmes.

MESSAGE SPECIAL

Un cours d'entraînement débutera le 1er septembre prochain à La Tuque pour tout jeune homme âgé de 18 ans et plus, ayant une bonne santé, volonté d'apprendre le métier de bûcheron sur les nouvelles méthodes de coupe de bois en longueur. La formation portera sur l'entretien et usage de scie mécanique, l'abattage, l'ébranchage, le tronçonnage et le débusquage de bois, ainsi que la sécurité au travail. Pendant l'entraînement la scie mécanique sera prêtée par la Compagnie, huile et gasoline gratuites durant l'entraînement. Pension: \$1.65 par jour; salaire: \$1.05 à \$1.75 l'heure selon la convention. Les intéressés devront donner leur nom au plus tard le 24 août.



Inondation de 1947 — Les maison de M. Arthur Labbé (au fond), Jos. Vachon et Lorenzo Bilodeau.

VISITEZ LA 55e



THÈME GÉNÉRAL
"L'ANNÉE DE
L'ÉDUCATION MAXIMUM"
NOMBREUX
ET ATTRAYANTS
Exhibits et Kiosques

de l'Agriculture, de l'Industrie, du Commerce, Établissements du Gouvernement, des Forces armées, des Beaux-Arts & Loisirs, de Mécanique, Concours Agricoles, Jugements d'Animaux, Stands du JAPON et de l'ALBERTA

- Courses sous HARNAIS ? Matinées, 8 Soirées
- CARNAVAL (Midway) Plus de 100 Attractions
- DÉMONSTRATIONS par les Forces Armées, Fanfare Militaire et Culture Physique.

SUPER-PRODUCTION SUR GLACE



14 Representation

TOUS les PALAIS et PAVILLONS-OUVERTS Chaque jour à 10.30a.m. les Dimanches à 1.00p.m.

1er au 11 SEPT

★ 11 JOURS ★
★ 11 SOIRS ★

L'Événement Provincial Annuel le plus populaire

OUVERTURE: 1er SEPT. INAUGURATION: LE 2

— ADMISSION —
Du 2 Sept. à midi ou 11 inclus.

Adultes 4, 5 et 11 Sept. .75c
Autres jours jusqu'à 6h. 50c
Après 6h. .75c
Autos \$1.00
Enf. (12 à 17 ans) 25c
Clergé, religieux et militaires en uniforme Libre

Vastes Stationnements

1 AUTOS "66" à GAGNER pour l'ACHAT DE BILLETS en SÉRIES vendus avant l'EXPO.

Aussi une Maison Familiale Meublée et terrains — \$35,000 A visiter durant l'EXPO et ATTRIBUÉE le 11 SEPT.

Démonstrations par MAJORETTES & PATROS & les Radio-Talents CHRC



La bière qui monte en popularité

DISTRIBUÉE PAR

Maurice Jacob

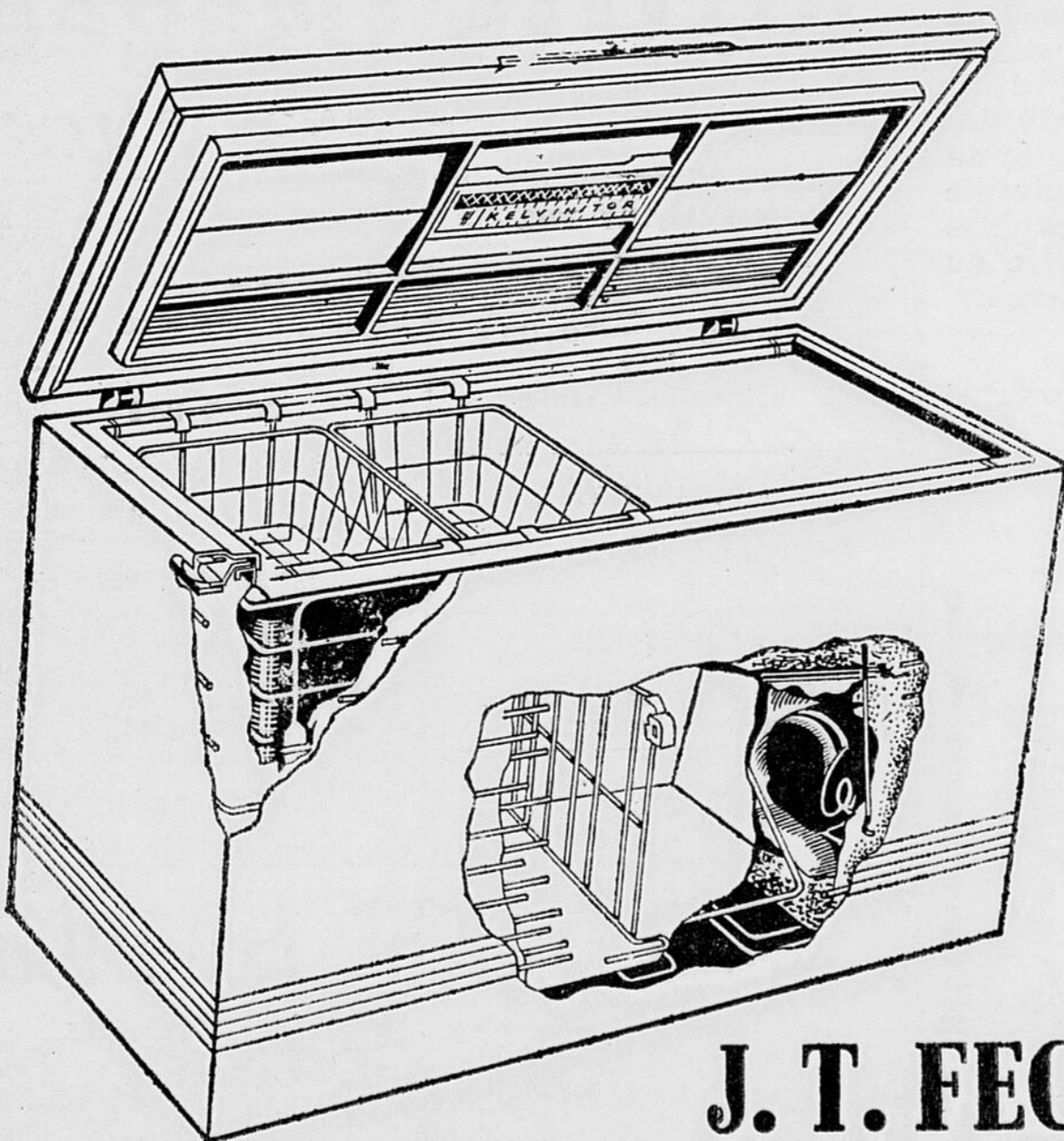
ET SON ÉQUIPE

Georges-Henri Roy

HUILE à CHAUFFAGE GAZ et DIESEL

Produits PETROLIERS GARANTIS GRATIS: Un cendrier en céramique donné à chaque client.

Ste-Marie, Bece - Tél.: 387-2669



Voyez les congélateurs 1966

Kelvinator

- Capacité de 900 lbs d'aliments
- Garantie de 5 ans sur le système de congélation
- Garantie de 5 ans contre la perte d'aliments
- 5 surfaces de congélation primaire et les nombreuses autres caractéristiques que seul Kelvinator peut offrir.

— Choix de 5 modèles —

J. T. FECTEAU & Fils Enr. STE-MARIE, BEAUCE - TEL.: 387-5288

25

25

25

LA NOUVELLE BEAUCE

(suite no 368)
CHAPITRE III

Débuts des seigneuries

A la faveur de la paix, qui devait se maintenir de 1713 à 1745, entre la Nouvelle-France et les colonies anglaises du sud, il se produisit un élan considérable dans l'exploitation de nos ressources naturelles, comme en témoignent l'établissement des forges du Saint-Maurice, pour ce qui est de l'industrie, et, dans le domaine agricole, l'ouverture de plusieurs nouvelles seigneuries.

La population elle-même, qui est bien la première ressource naturelle, augmentait à un rythme accéléré, au point d'atteindre et de dépasser le point de saturation, dans les villes et dans les anciens établissements en bordure du fleuve. Il y avait encore de la terre, certes, mais il fallait la chercher plus loin, en empruntant les grandes vallées tributaires du Saint-Laurent comme voies naturelles de pénétration dans les profondeurs.

C'est ainsi qu'après avoir concédé les deux rives du Richelieu et même les bords du Lac Champlain, les autorités coloniales commencèrent à tailler de nouvelles seigneuries, durant ces années-là, sur les rivières Yamaska, Assomption et Chaudière. Loin de craindre la dispersion des forces vitales, en termes de politique défensive, on semble avoir préconisé plutôt la création de certains avant-postes, où les colons, se muant en miliciens, constitueraient à l'occasion une ceinture d'occupation et de défense du territoire.

L'ouverture de la Nouvelle-Beauce s'est faite, juridiquement parlant, presque d'un clin d'oeil. Au point de départ, elle fut essentiellement l'entreprise d'une famille. Un riche négociant de Québec, Joseph Fleury de la Gorgendière, était héritier conjoint, par sa femme, Claire Jolliet, de la seigneurie concédée, le 30 avril 1697, au découvreur Louis Jolliet, entre les rivières Etchemin et Chaudière. Cette seigneurie n'avait pas encore été mise en valeur; mais, bien que ses bornes ne fussent pas établies avec précision encore, on en tint compte et on lui alloua un espace déterminé sur le bord de la Chaudière, en arrière des limites de Lauzon, avant de commencer à fixer les nouvelles seigneuries qui devaient constituer le corps central de la Beauce, avec, comme destinataires, le même sieur Fleury de la Gorgendière et ses deux gendres, Thomas-Jacques Taschereau et Pierre Rigaud de Vaudreuil.

Trois seigneuries furent donc concédées le même jour, 23 septembre 1736, par le marquis de Beauharnois et Gilles Hocquart, respectivement gouverneur et intendant de la Nouvelle-France, et le Roi devait ratifier leur concession pareillement dans un même acte, le 30 avril 1737 (1). La première seigneurie, en remontant la rivière, et le point de départ pour les suivantes, on l'attribuait à Thomas-Jacques Taschereau, alors conseiller au Conseil Supérieur de Québec; on lui accordait (2):

... l'étendue de trois lieues de terre de front et de deux lieues de profondeur, des deux côtés de la rivière au saut de la Chaudière, en remontant, à commencer à l'endroit appelé l'ilet à uSapin, icelui compris, ensemble les lacs, ies et îlets qui se trouvent dans la dite rivière dans la dite étendue de trois lieues, pour en jouir par lui, ses hoirs et ayants cause, à perpétuité et à toujours, à titre de fief et seigneurie, haute, moyenne et basse justice, . . . à la charge par le dit sieur Taschereau, conjointement avec les sieurs Rigaud de Vaudreuil et de la Gorgendière, de faire un grand chemin roulant et de charette qui sera pris du bord du fleuve Saint-Laurent et sera continué au travers des terres de la concession qui a été ci-devant donnée au feu sieur de Lauzon et d'autre concession suivante qui a aussi été donnée au feu sieur Jolliet, les dites deux concessions étant le long de la dite rivière du Sault de la Chaudière et finissant pour la dernière au-devant du dit îlet au Sapin . . .

1. APQ, Insinuations du Conseil supérieur, cahier 8, fol. 36, 23 septembre 1737.

2. APQ, Registre d'Intendance no 8, folio 6.

(à suivre)

Nous vous accordons un rabais appréciable sur vos achats:

- Bagues de fiançailles 50%
- Montres 50% - Bracelets de montres 50%
- Chapelets 50% - Bijoux 40% et 50%
- Verre taillé 25% - Argenteries 25%
- Plumes PARKER 25%
- Coutellerie 25% - Briquets 25%



LA BIJOUTERIE "RENE MARCOUX"

IMPORTATEUR

365 de la Couronne — Tél: 524-8722 — Québec, P.Q.
En haut de la Pharmacie Soucy

En vedette à la Seigneurie Ste-Marie

le populaire ensemble

"Les Aristones"

Tous les vendredis et samedis soirs
ainsi que les dimanches après-midi
et dimanches soirs.

Brigitte Gilbert est née

M. et Mme Charles Gilbert (Véronique Poulin) annoncent la naissance de leur fille, baptisée sous les prénoms de Marie, Josée, France, Brigitte, Parrain et marraine M. et Mme Jean-Roch Pigeon oncle et tante de l'enfant. Mme Charles Gilbert portait son bébé sur les fonts baptismaux.

Félicitations aux heureux parents.

Parlons tissus

Par Thérèse Duval

"Les tentures légères"

LES TENTURES LEGERES les plus populaires sur le marché aujourd'hui sont en TERYLENE et en TERGAL.

CELLES EN TERYLENE, légères ou de pesanteur médium, doivent être lavées à la main et simplement à l'eau tiède savonneuse. Après les avoir essorées délicatement, suspendez-les pour les sécher mais sans les presser.

LES MANUFACTURIERS DE TERYLENE garantissent que la couleur ne changera pas au soleil, mais vous seriez prudente de demander des conseils gratuits à votre nettoyeur, surtout

si un dessin est imprimé.

LES RIDEAUX TRES LEGERS EN TERGAL se lavent de la même façon. Cependant, le tissu pourra jaunir à cause de trop de chaleur de vos calorifères.

LES TENTURES LEGERES EN FIBRE DE VERRE se comparent au TERYLENE quant à l'entretien. Toutefois ces tissu-

bien que moins dispendieux, s'effilochent plus facilement au frottement.

POUR DE MEILLEURS RESULTATS, conservez les directives écrites quant au lavage, qui vous sont données par votre magasin et, en cas douteux, demandez les conseils gratuits de votre nettoyeur expert.

COURS DE NATATION

à

La Seigneurie de Ste-Marie Inc.



Du lundi au vendredi inclus

De 7 hres 30 à 9 hres 30 P.M.

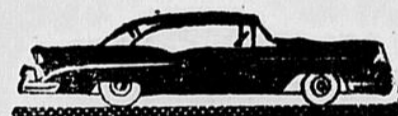
Inscrivez-vous en grand nombre
Parlez-en à vos amis

S.V.P. communiquez à 387-2607 pour inscription

N'oubliez pas nos carnets de pratique à \$5.00 (10 pratiques)

14 jt. jno

AUTOS Usagées



GARANTIE DE 12 MOIS

CHEVROLET 1962

Panel

PONTIAC CONVERTIBLE 1959

automatique, radio, 6 cyl.

MERCURY 1963,

4 portes, 8 cyl., aut., radio

COMET 1962

Sedan, aut. radio, 6 cyl. voiture économique

Chevrolet 1961, Sedan, aut., 6 cyl.

CHEVROLET 1962

h. t., aut., radio, 6 cyl. en parfaite condition

FORD 1965

Sedan, 6 cyl. aut., radio couleur bronze

MERCURY 1962

Sedan, 8 cyl. radio, en parfaite condition

FORD 1964

sedan 6 cyl. radio

FORD 1963, F 800

en très bonne condition

MERCURY 1962

hard top, aut. radio Power Steering

FORD 1962,

2 portes, radio, 6 cyl. voiture économique

GALAXIE 500, 1963

Station wagon, 8 cyl. en très bonne condition

J. L. CLICHE AUTOMOBILES LTEE

Vendeur autorisé F O R D

Mustang - Falcon - Fairlane - Galaxie - Camions

Vallée-Jonction, Beauce,

Tél.: 437-5445

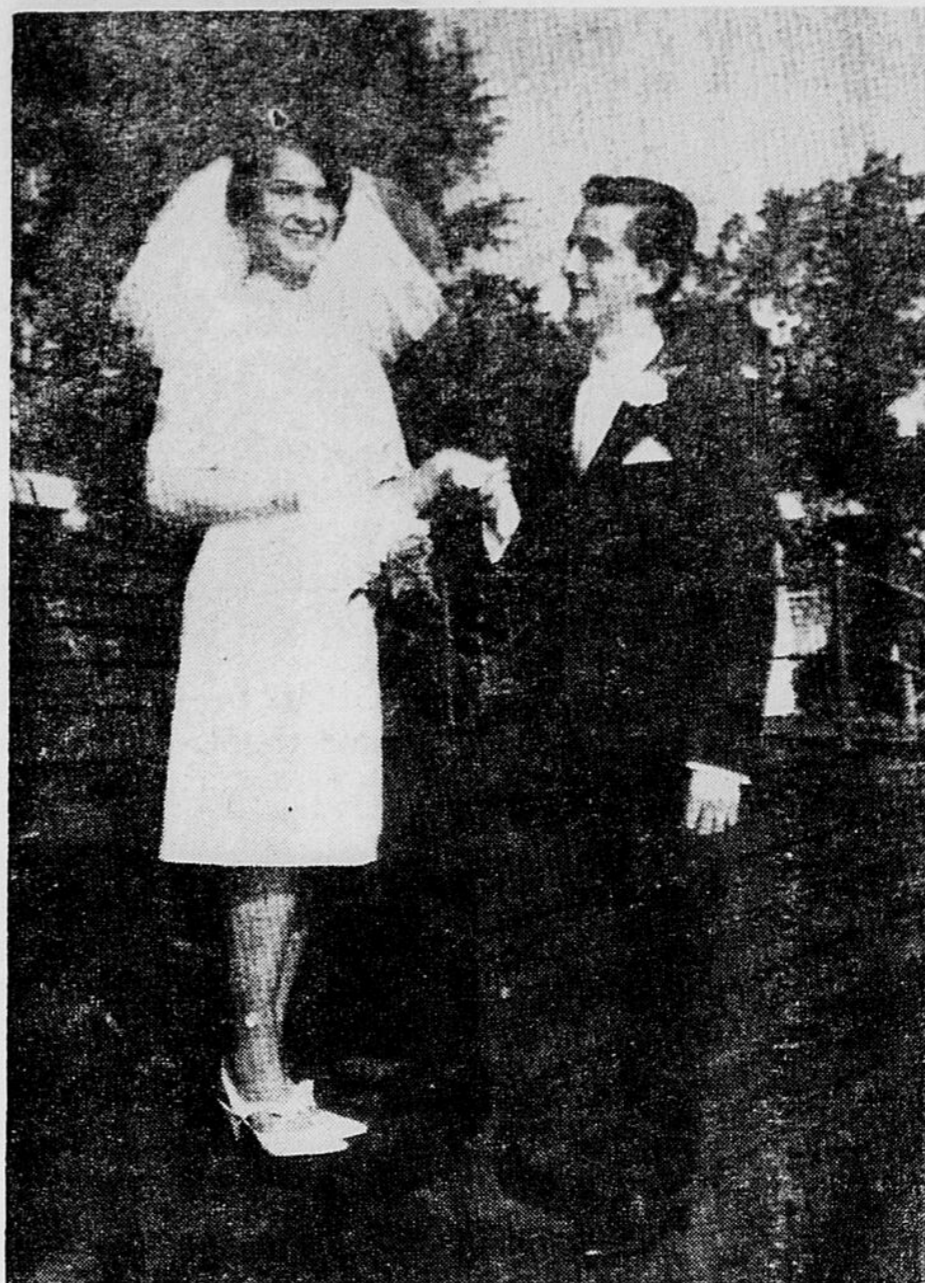
Agrandissement au Restaurant du Roi

STE-MARIE, BEAUCE

M. ROMEO FERLAND, propriétaire du Restaurant du Roi de Ste-Marie, est heureux d'annoncer que d'importants travaux seront effectués à son établissement commercial.

Une salle de réceptions indépendante du restaurant sera aménagée de façon à pouvoir recevoir 300 personnes

D'autres détails seront annoncés dans nos prochaines éditions.



MARIAGE ROY-VACHON — Le 30 juillet, en l'église de St-Joseph, Mlle Nicole Vachon, fille de M. et Mme Adrien Vachon, a épousé M. Marc-André Roy, fils de M. et Mme Irénée Roy de Ste-Marie. Les nouveaux époux résideront à Ste-Marie.

LOGEMENT COMMERCIAL A LOUER

Dans le Centre des Affaires
à Ste-Marie.

Propriété de M. Ernest Carette

S'adresser à: JEAN CARETTE

Téls.: 387-5408 ou 387-5945

COMMENT SOULAGER LE MAL DE DOS

Prenez des Pilules
Dodd's pour les Reins
pour un soulagement
rapide de l'affection qui
cause le mal de dos.
Bientôt, vous vous sen-
tez mieux. Vous pouvez
compter sur Dodd's.

AMELIORATION D'UNE ROUTE DE COMTE
A ST-JOSEPH DE BEAUCE

Un contrat au montant de \$73,205. accordé à la firme Albert Crête de Sainte-Marie de Beauce

Par appels d'offres, le ministère de la Voirie vient d'accorder le contrat pour l'aménagement et l'élargissement de la route de comté, dans le secteur de la Grande Montagne à St-Joseph de Beauce, à la firme Albert Crête de Sainte-Marie, Bce, pour le montant de \$73.205.00. Une trentaine d'hommes seront préposés aux travaux qui dureront environ deux mois. Pour les habitués de cette route de comté, ce sera une très belle amélioration puisqu'il ne restera que trois milles de chemin à refaire, pour rejoindre les limites du comté de Dorchester, dont les travaux seront complétés dès l'automne prochain.

Magasin GEORGES CHAMPAGNE

TEL.: 387-2035 Scott

Découpez ce coupon et apportez-le au magasin

Nom

Montant..... Escompte 2%.....

Cette semaine, les spéciaux dans l'épicerie sont annoncés au magasin. Téléphonez-nous.

Avis à mes nombreuses clientes dans les
VETEMENTS DE BASE

Si vous désirez: gaines, brassières, etc... hâtez-vous, car plusieurs styles des plus populaires sont haussés de \$1.00. J'appliquerai cette hausse seulement le 1er oct.

Pantalons de terylene ou polyester viscosé, plus garantis 1 an, gr. 6 à 18 ans, 28 à 44 (hommes) de \$7.95 à \$12.95

Chemises à motifs et rayées 8 à 16 ans \$2.29 et \$2.69

Chemises pour hommes collet 14 à 17 en polyester, sans repassage à \$4.95

SPECIALITES: Chaussures et gilets de tous genres pour toute la famille. Notre choix et nos prix ne peuvent être égalés.

CHEZ

C. Giguère Enrg.

TOUT pour l'OUVERTURE des CLASSES



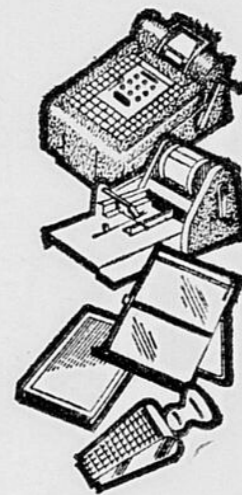
\$69.95

\$87.95

\$123.50

Distributeur machine à
écrire ROYAL portative

Et machine à additionner
VICTOR



VENTE et REPARATION

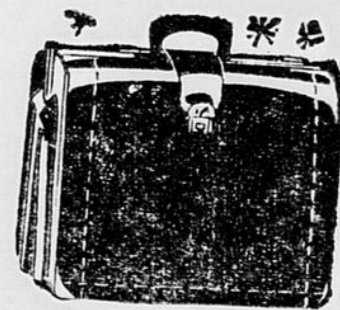
SACS d'école en cuir véritable

A PARTIR DE \$4.19

SERVIETTES à partir de

5.95

Vous trouverez un choix
complet dans papeterie, classeurs,
"brocheuses", "bureaux"



VENEZ NOUS VOIR

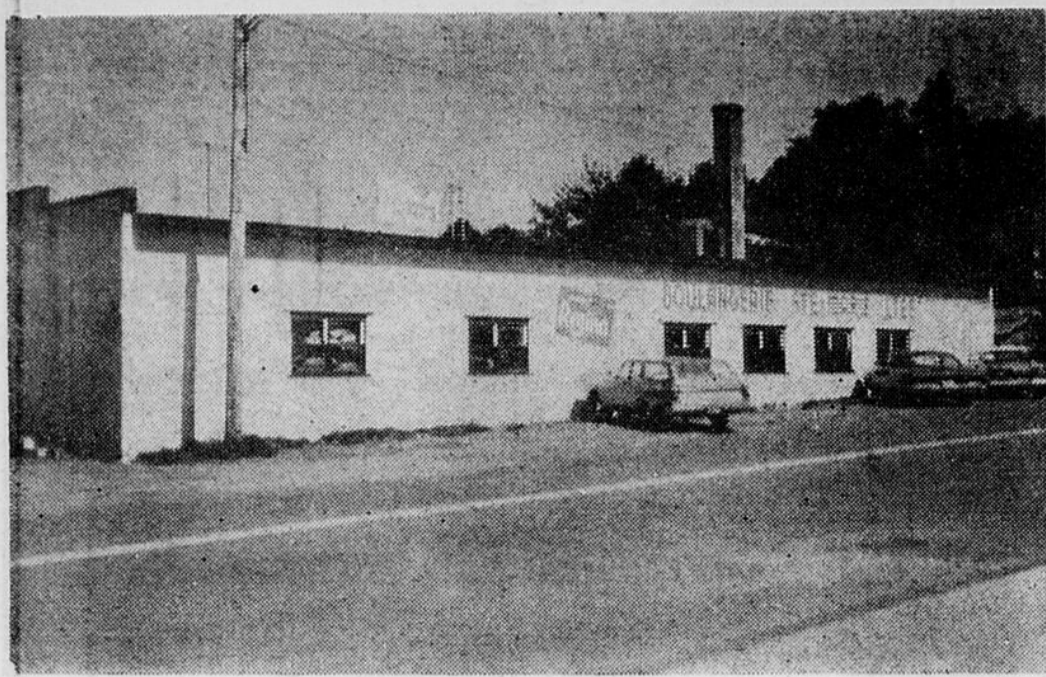
C. Giguère Enrg.

C.P. 70
Ste-Marie,

Tél.: 387-5064
Cté Beauce

290 rue Notre-Dame





UNE INDUSTRIE QUI PROGRESSE ! — Cette photo nous montre la façade de la Boulangerie Ste-Marie Ltée, sur l'Avenue Marguerite Bourgeois.

On sait que le président de cette importante Boulangerie de notre ville est M. Arthur Marquis. Depuis quelques années, cette entreprise ne cesse d'augmenter son potentiel et ses effectifs de production. La qualité reconnue des produits "Régina" en suscite une demande toujours grandissante et il est fort possible que d'ici peu, les dirigeants de cette entreprise songent à s'établir dans le nouveau centre industriel de la paroisse de Ste-Marie.

Nous sommes heureux de souligner l'essor de cette industrie de chez-nous qui va sans cesse de l'avant.

Funérailles de M. Honoré Giroux



Dimanche, le 17 juillet, à l'âge de 75 ans, s'éteignait paisiblement M. Honoré Giroux, époux en première noce de feu Marie-Louise Blais et en secondes nocces de Dame Marie-Anna Côté.

Sa carrière fut longue et remplie de bonnes oeuvres. La vieillesse est une couronne d'honneur lorsqu'elle se passe dans la prière, la justice et la charité.

Il comptait 19 petits-enfants, plusieurs cousins et cousines, neveux et nièces.

Il laisse pour pleurer sa perte ses fils, filles, beaux-fils et belles-filles.

M. et Mme Raymond Giroux (Bertha Turmel); M. et Mme Philippe Giroux, (Marguerite Lafrance), M. Mme Paul-Emile Giroux (Jeanne-d'Arc Perreault), M. et Mme Rosaire Giroux (Rita Faucher), M. et Mme Robert Giroux (Bernice Leclerc), M. et Mme Vêctor Giroux (Rolland Trudel), M. et Mme Raoul Giroux (Jeannine Marcoux), M. et Mme Robert Dupuis (Annette Giroux), M. et Mme Fernand Latulippe (Thérèse Giroux), M. et Mme Laval Brochu, (Jeannine Giroux), Mlle Laurence Giroux.

Les funérailles eurent lieu, jeudi. Un nombre imposant de parents et d'amis assistaient au service, chanté par M. le curé Emile Tardif. Les porteurs étaient tous neveux du défunt. La chorale mixte exécuta le chant de la messe des morts et l'inhumation fut faite au cimetière paroissial.

Notre journal offra à la famille éprouvée, l'expression de ses sincères condoléances.

A VENDRE

Châssis en aluminium propres, accessoires de chambre de bain, poêle à gaz, fournaises, réservoirs à eau chaude, provenant de 75 maisons en démolition. Toute la marchandise est à l'état presque neuf.

S'adresser à :

J. L. St-Hilaire,

Frampton, Dorchester - Tél. 478-2036

18-25 août.



Inondation de 1947. La maison de M. Edmond Nolin.

au Théâtre Centre Récréatif

STE-MARIE, BEAUCE

Dimanche et mardi les 28 - 30 août



Représ. : - Dimanche 2.00 hres P. M.
7.00 hres P. M. et Continuelle
Mardi : 8.00 hres P. M.

Dans nos Théâtres

THEATRE
CENTRE RECREATIF

Ste-Marie, Beauce

Jeu. ven. sam. 25, 26, 27 août
Comment épouser un premier ministre

Jean Claude Brialy,
Parcale Petit
aussi

La revanche d'Ivanhoe

couleur

Clyde Rogers, Andrea Aureli

THEATRE
BEAUCEVILLE

"La citadelle des grands films"

Dim. mar. 28, 30 août
L'arme à gauche
Lino Ventura, Sylva Koscina
Le temple de l'éléphant

couleur

Sean Flynn, Giacomo Rossi Stuart

Jeu. à mardi 25 au 30 août

Plus horifiant que Dracula
Filles captives de l'embaumeur dément.

Le monstre de Venise

Luciano Gasper, Anita Todesco

aussi
Les maîtresses du Dr Jekyll

Filles victimes d'un effroyable docteur.

Agnès Spaak, Hugh White

CINEMA REX

Beauceville - Tél. 202

Air climatisé - 800 sièges
25, 26, 27, 28, 29, 30 31 août

Jeu. ven. sam. dim. lun. mar. mer.
Sensationnel

Ces merveilleux fous volants et leurs drôles de machines

couleur

Benny Hill, Yujiro Ishihara
Flora Robson
aussi sujet court

THEATRE
JACOB

Tél. 387-2768 Ste-Marie Bce

Jeu. et samedi 21 - 23 août
seulement
Grand Spécial
En couleurs

Les dingues sont lâchés

Troy Donahue, Connie Steven
avec

Le secret de l'épervier noir

Lex Barker

Dim. mar. jeu. ven. sam.
28, 30 août, 1, 2, 3 sept.

Super Spécial en couleurs
Au revoir Charlie

Debbie Reynolds

Tony Curtis, Pat Boone

Un homme se noie et revient sur terre sous forme d'une fille et c'est le début de l'histoire désopilante de Charlie.

aussi

En couleurs

Cyclone à la Jamaïque

Maximilien

Ouragan, Aventure sur mer

THEATRE

MARQUETTE

St-Joseph Bce

(Admission \$1.00)

Jeu. sam. dim. 25, 27, 28 août

Le divan de l'infidèle

Janet Leigh, Van Johnson,
Shelley Winters

aussi

Le sorcier du Rio Grande

couleurs

Charlton Heston, Jack Palance,
Katy Jurado

THEATRE

PERRO

East-Broughton

Jeu. sam. dim. mar.

25, 27, 28, 30 août

Spécial

Les fausses honnêtes

et

Papa, sa femme et moi

couleur



La Caravane

des

Proverbes

et locutions

Un gagnant chaque semaine

Remplissez les espaces libres par les lettres qui complètent les mots. Utilisez le coupon pointillé pour vos envois à:
La Caravane des Proverbes, C.P. 100, Ste-Marie, Beauce.
Le gagnant recevra un bon d'achat de \$2.00 chez chacun des commanditaires suivants.

Laiterie Turmel Inc.

Lait - Crème glacée

Ste-Marie, Beauce.

Restaurant du Roi

Ste-Marie, Beauce.

NON VALABLE APRES LE 30 AOUT

C-O-E A-CO-T-M-E

R-R-M-NT P-I-EE

Nom

Adresse

Comté

La gagnante est : Mme Léonard Gagné, rue St-Cyrille, Ste-Marie, Bce.
La réponse était : "Oui tient l'anguille par queue, ne l'a pas encore"

LE ROUND ROBIN DEBUTERA VENDREDI SOIR A 8.30 HRES

La série de balle-molle qui mènera à la finale pour le championnat de la Beauce débutera vendredi soir à St-Georges et Ste-Marie alors que les équipes Vallée-Jonction et Beauceville seront les visiteurs.

La 5e équipe à prendre part à cette préliminaire est celle de St-Joseph. Chacune des équipes jouera quatre parties, c'est-à-dire qu'elle visitera ou recevra une ou l'autre des équipes une fois. Chacune visitant deux fois et recevant deux fois.

Les deux équipes qui remporteront le plus de victoires au cours de ces rencontres se mesureront par la suite en finale, dans une série de 2 de 3.

Advenant des égalités au premier ou deuxième rang, des règlements ont été établis à la satisfaction des participants lors de la réunion tenue à Vallée Jonction lundi le 22 août au soir.

Au cours de cette même réunion ont été discutés tous les règlements qui régiront ces deux séries.

Le grand vainqueur recevra une bourse de \$75.00 et une coupe tandis que le perdant recevra pour sa participation une bourse de \$25.00 et un trophée, tous dons du commanditaire, M. Nelson Jalbert de St-Georges.

Toutes ces rencontres devraient être des plus intéressantes puisque déjà avant que les activités débutent, une grande rivalité existe au sein de chacune des équipes en liste.

Des chasseurs auraient-ils pris des isolateurs pour des perdrix ?

13 paroisses, 5.000 familles et tablier le service. environ 25.000 personnes ont été privées de l'électricité au cours de la soirée du mardi, le 16 août, dans les comtés de Bellechasse et de Dorchester. A certains endroits l'interruption a duré 40 minutes et à d'autres les équipes d'urgence de l'Hydro-Québec, région Montmorency, ont pris 1 h. 45 pour ré-

Voilà le bilan d'une panne d'électricité causée par la foudre? par un ouragan? ou par un tremblement de terre? Pas de doute! L'Hydro-Québec, après une inspection des lignes de distribution a découvert que des isolateurs déjà fracassés par des balles de fusil avaient finalement cédé entraînant le bris

d'un ou de plusieurs conducteurs.

Chasseurs ou toutes personnes utilisant un fusil ou une carabine, rappelez-vous qu'endommager une installation électrique peut entraîner des conséquences fâcheuses et funestes. Le Code pénal prévoit des sanctions contre les auteurs de tels actes.

Courrier de Saint-Isidore

NOCES D'ARGENT

Samedi, le 20 août les enfants et petits enfants de M. Mme Ernest Rhéaume se réunissaient à leur demeure à l'occasion de leur vingt cinquième anniversaire de mariage. Les vœux de l'adresse furent rendus par Mme Raymond Bisson (Lise), leur fille, leurs fileules présentèrent une gerbe de fleurs, représentée par Charlotte Rhéaume, une bourse fut offerte par Remi Labonté, ainsi qu'un bouquet spirituel des petits-enfants offert par Carmen Rhéaume. Le jubilaire adressa avec courtoisie les mots de remerciement, chants, danse et goûter composaient le programme de cette agréable soirée familiale.

DE BELLES VACANCES

Pendant sept jours, M. Mme Wilfrid Labonté sont allés visiter leur gendre M. Sauveur Baillargeon et son épouse (Pauline) à leur chalet sur la rivière Richelieu, ils ont aussi visité leurs neveu et nièce M. Mme Tancrede Rhéaume qui possède un chalet au même endroit; les accompagnaient M. Mme Lionel Blais et leur famille. Tous se sont bien amusés, les courses en yacht à gazoline sur la rivière furent des plus goûtées. Le site est admirable et reposant. Ensuite une balade vers Montréal, Belmont, Ville d'Anjou, St Léonard a terminé

Invitation

Oyé... Oyé les amis !

le sort en est jeté

Notre copain GILLES JACOB
va rejoindre les sages

Son chaînon le reliera à la
douce main de

Doris (Drouin)

pour souligner l'évènement, nous vous donnons
rendez-vous au "Casino Bellevue"
de l'Hôtel Fournier Scott

vendredi le 26 août 1966 à 8h. 30 p. m.
\$2.00 le couple

Y VA D'Y GOUTER...
N'OUBLIEZ PAS...

20-27 août

ce congé après la visite de parents et amis sans oublier l'Oratoire St-Joseph qui s'embellit d'année en année. La visite de beaux pères, de champs en culture maraîchère a été un enchantement.

M. Jos Gourde ainsi que son gendre M. Remi Vallières et sa femme Cécile et leurs enfants: Martin, Simon, Chantal sont allés aux Etats-Unis en revenant, ils ont visité la ville de Sherbrooke et le lieu du pèlerinage du Bauvoir.

M. Mme François Labonté ainsi que Mlles Sara et Cécile Parent, institutrices sont allés visiter les Sept Isles, en revenant par la rive Sud, ils ont visité leurs parents dans la région de Rimouski et amis le long de la route.

LES ECHANGES INTERPROVINCIALES

Tel que rapporté déjà on sait que M. Paul Pelchat, fils de M.

Mme Edmond Pelchat a été l'heureux élu pour la rencontre interprovinciale des étudiants. Parti le 7 août pour Swan River il est revenu le 17 enchanté de son voyage. Son compagnon d'échange M. Bruce Moore de Brantford Ontario arrivait à la gare de Lévis lundi le 22 tard dans la soirée avec un groupe de 24 étudiants qui furent les bienvenus et furent reçus pour une cérémonie d'accueil à l'Ecole Champagna Lévis. Ils visiteront Québec, la Beauce, Montmagny, Lévis et séjourneront deux jours dans les familles hospitalières goûtant la vie familiale. Ils paraissent reueux de cette solidarité entre les provinces et souhaitent que cet esprit d'union se continue. Le séparatisme ne les intéresse pas du tout.

ENCOURAGEZ

NOS ANNONCEURS

Voitures d'occasions



parfaitement reconditionnées -
Venez les visiter

- 1965 Meteor Rideau, 8 cyl. aut.
- 1963 Oldsmobile Dynamic 88, 4 portes, h. t., aut., radio, P. B., P. S.
- 1963 Ford Station Wagon, 4 portes, 8 cyl. aut. radio
- 1962 Buick Le Sabre, 4 portes, h. t., aut., radio
- 1962 Chevrolet Impala, 4 portes, 8 cyl. aut., radio
- 1962 Oldsmobile 88, 4 p., aut., radio, P. S., P. B.
- 1962 Pontiac Strato Chief, 4 portes, 6 cyl. aut., radio
- 1961 Chevrolet, 2 portes, 6 cyl., radio
- 1961 Chevrolet Biscayne, 4 portes, 6 cyl. radio
- 1961 Vauxhall Deluxe, 4 portes, 4 cyl. radio
- 1961 Corvaire, 4 portes, 6 cyl. radio
- 1960 Austin Westminster, 4 portes, 6 cyl. radio
- 1960 Buick Le Sabre, 4 portes, aut., radio, P. S., P. B.
- 1959 Meteor Rideau '300', 4 portes, 6 cyl. radio
- 1959 Pontiac Laurentien, 4 portes, 6 cyl. aut. radio

— CAMIONS —

- 1961 G. M. C., 3 tonnes, 6 cyl. avec dunkey

ANT. LABBE INC.

Distributeur autorisé

PONTIAC, BUICK, VAUXHALL, ACADIAN
et CAMIONS G. M. C.

Vallée-Jonction, Beauce

Tél. 437-5451

Les aubaines restent encore chez - nous...

DURANT LE MOIS D'AOUT

Prix Spéciaux en vigueur durant le mois d'Août

	régulier ailleurs	Chez-nous
New Dawn	\$2.25	1.89
SHAMPOO ADRIENNE (cheveux secs, huileux ou normaux)	12 oz. \$1.49	1.19
PERMANENTE "FAST" (cheveux faciles, réguliers, difficiles)	\$2.00	1.69
Noxzema	14 oz. \$2.25	1.99
Get Set gelée	8 oz. \$1.25	0.99
LOTION solaire Quick Tanning (bronsez sans soleil)	tube 2 oz. \$1.85	1.69
SAVON Woodbury, rose ou vert	15c pièce	4 pr .46
PURIFICATEUR D'AIR (vaporisateur)	16 oz. \$1.49	0.99
DEODORANT en BATON "Old Spice"	2 5/8 oz. \$1.25	0.99

Commandez dès maintenant
par la poste... par téléphone... par la livraison... ou mieux VENEZ aux

Pharmacies

Dr Jacques La Rocque Enr.

Téléphones: 387-5471 - 387-5474 - ZENITH: 96690

VILLE SAINTE-MARIE (BEAUCE)

"N'attendez pas à la mi-août pour venir chez nous"

25

25

25

ANNONCES CLASSEES

Une petite annonce publiée dans notre colonne d'annonces classées produira certainement des résultats. Utilisez-les en toutes occasions.

LOGEMENT A LOUER

Logement de 5 appartements plus chambre de bain. Bas de maison rue St-Cyrille. Libre immédiatement. S'adresser à Tél.: 387-5001 ou 387-6313.
(août 11-18-25)

MAISON A LOUER

Libre le 1er septembre. S'adresser à:
Coopérative Ste-Marie,
Tél.: 387-5464,
Ste-Marie, Beauce
11 - 25 at

LOGEMENT A LOUER

situé au 129, rue Notre-Dame, près de l'église, 5 appartements. S'adresser à: Henri Pelchat, Tél. 387-2865 ou 387-5601, Ste-Marie, Beauce.
4 août jno

SET DE VALISES A VENDRE

Set de valises en fibre de verre, couleur blanche, en parfait ordre. S'adresser à: Tél. 387-5945 ou 387-5408, Ste-Marie, Bce.

GELEE ROYALE A VENDRE

Les personnes qui désirent se procurer de la Gelée Royale pure et très fraîche pourront s'adresser à M. THOMAS GRENIER, Ste-Marie. La Gelée royale est un excellent reconstituant et possède en même temps un goût délicieux. M. THOMAS GRENIER, Ste-Marie, Beauce, tél. 387-2894.

SERVICE DE LAVEUSES

Ventes, échanges et réparations de toutes marques ordinaires ou automatiques. A vendre, moteurs électrique 1/4 et 1/3 de forces, en parfaite condition. Vente et réparation de bicyclettes et tricycles. Satisfaction garantie. S'adresser à Lucien Roy rue St Patrice Ste-Marie Bce. Tél. 387 2616.

TERRAINS A VENDRE

5 terrains de 72' x 100', situés Boulevard Taschereau, très belle vue, conditions raisonnables. S'adresser à: Tél.: 387-5000, Ste-Marie, Beauce.
7 a. jno

HOMMES DEMANDES

Homme ou femme pouvant servir clientèle pour produits Watkins dans la ville de: Ste-Marie de Beauce, Shefferville. Gagnez \$75. et plus par semaine. Temps plein ou partiel. Ecrire: R. Lemieux, 9620 St-Laurent, Montréal, Qué.
25 AT

A VENDRE

Coffre-fort, à vendre. Etat de neuf. S'adresser à Tél. 387-5408 ou 387-5945.
23 jn. jno

MAISON A VENDRE

Plain-pieds en briques, maison neuve, située rue St-Luc, 6 appartements. S'adresser à: Gérard Tardif, Tél. 387-5348, Ste-Marie, Beauce.
P. 1 sept. jno

CHAMBRES A LOUER

Au centre de la ville, chambres avec lavabo, salle de bain et douche aussi pension si désiré. Prix des plus raisonnables. S'adresser à: Tél. 387-2642, Ste-Marie, Beauce.
14 jt. jno

LOGEMENT A LOUER

Logement de cinq pièces, non chauffé. Situé sur la côte, rue Principale. En très bonne condition. Chauffe-eau à l'huile. S'adresser à Tél. 437-5529, Vallée-Jonction, Bce.
août 11

A VENDRE

Châssis à vendre. Pour servir pour chalet ou autres utilités. Très bon prix. Différentes grandeurs. S'adresser à Tél. 387-5859, mai 5 (jno)

ON DEMANDE

Un mécanicien et débosseleur pour travail dans un garage à St-Elzéar, Bce.

S'adresser à:

CALIXTE DROUIN, St-Elzéar
TEL.: 387-2502
(août 11 J.N.O.)

A LOUER

Logement meublé, ultra moderne. Service de laveuse et sècheuse.

S'adresser à:

Beshro & Fils,
Ste-Marie, Bce
Tél. 387-5605

août 4 (jno)

CHALET

A VENDRE

Chalet à vendre situé aux Sts-Anges, Bce (Lac Labbé). Grandeur 20 x 22 avec solarium.

Pour renseignements

Tél.: 387-5408

18-25 août 1er sept. (P)

CHAMBRES A LOUER

2 chambres à louer avec entrée privée. S'adresser à 448 rue Notre-Dame Sud. Tél. 387-6396 ou 387-2887.

P. 8 sept.

MAISON A LOUER

Bonne grande maison à louer, voisin de l'église à St-Elzéar. S'adresser à: Adéard Marcoux, Tél. 387-2521 St-Elzéar, Bce.
25 août jno

CHALET A VENDRE

Près du Golf de Beauce, en bordure de la rivière Vallée, côté ouest de la rivière Chaudière. meublé. Aussi, emplacement de chalet. S'adresser à: Tél. 387-5992, Ste-Marie ou 681-0974, Québec.

P. 8 sept

GARDIENNE D'ENFANTS

Je garderais les enfants, chez moi à la maison, tous les jours de la semaine, sauf le dimanche. Tél. 387-6222.
25 août

APPARTEMENT A LOUER

meublé, sortie indépendante avec chambre de bain. S'adresser à Tél. 387-5908, Ste-Marie, Beauce.
25 août, 1-8 sept.

MAISON A LOUER

Maison de six pièces. Route Carter, Ste-Marie, Bce, Tél. 387-5641.
18-25 août, 1er sept.

MAISON A LOUER

Située à 212, rue Notre-Dame, Ste-Marie, Bce, s'adresser à: Edmond Bolduc, él. 387-2795.
18-25 août 1er sept. (P)

HOMMES DEMANDES

Pour quelques heures par semaine, homme dynamique, avec automobile, pour organiser un groupe de jeunes garçons qui feront la livraison à domicile du journal "DIMANCHE-MATIN". Pour informations, écrivez à Roland Carbonneau, Le Dimanche-Matin, 5701, rue Christophe-Colomb, Montréal 10, P. Q.
18-25 août

Nouveau service du livre offert à la

Tabagie
Nado Enrg.
Ste-Marie de Beauce

Sur demande spéciale, nous nous faisons un plaisir de commander pour vous tout livre ou revue que vous désirez et ce, sans frais additionnel.

Situé en face du magasin Setlakwe

Tél.: 387-5056

JNO

Réception offerte aux membres Richelieu



Ces photos furent prises à la résidence d'été de M. et Mme Joseph Vachon à St-Bernard, jeudi dernier, à l'occasion de la bénédiction des lieux.

On se rappelle sans doute que nous avons annoncé cette cérémonie dans notre édition de la semaine dernière. Lors de cette réception, un fort groupe de membres Richelieu et leurs épouses étaient présents.

Une splendide réception attendait les convives. Le tout débuta par un coquetel suivi d'un magnifique buffet froid servi à l'intérieur du chalet et se continua par une soirée récréative.

La photo du haut nous montre de

gauche à droite: Mme Benoît Vachon; M. Joseph Pelletier, président du Club Richelieu; Mme Joseph Pelletier; Mme Joseph Vachon. M. Joseph Vachon et M. Benoît Vachon.

La photo du bas fut prise au moment de la bénédiction par M. le curé Bourque de St-Bernard qui est accompagné de MM. Pelletier et Vachon.

Le tout se déroula dans une atmosphère de cordialité et de franche camaraderie et les invités furent échauffés de cette magnifique réception que leur avaient réservée M. et Mme Joseph Vachon.

Diversissements à l'Expo

La direction de l'Exposition Provinciale, qui commencera le

LOGEMENT A LOUER

Situé sur le Boulevard Vachon, 2e étage, 5 appartements, libre immédiatement. S'adresser à: Valère ou Omer Gosselin, Tél.: 387-2672 ou 387-2673, Ste-Marie, Beauce.
5 août jno

A VENDRE

Maison située au Domaine. Terrain de 45 x 100. Prix raisonnable. S'adresser à: Tél.: 387-6732, Ste-Marie, Beauce.
25 août 1er sept.

A VENDRE

Deux dompeuses avec boîtes d'acier. L'une de 25 tonnes "Atlas" 16 pieds de long et l'autre de 15 tonnes "Brandford" 13 pieds de long. Etat de neuf. Prix très raisonnable. S'adresser à: Paul Drouin, Vallée-Jonction, Bce, Tél. 437-5510.
25 août, 1-8-15 sept.

1er septembre prochain, s'est assurée la collaboration de nombreux organismes en vue de présenter des spectacles susceptibles de divertir la foule des visiteurs.

Le soir du 1er septembre sera marqué par un grand bingo au Colisée; la même enceinte mettra à l'affiche à compter du 2 la grande revue sur glace "HOLIDAY ON ICE INTERNATIONAL" 21e édition, présenté chaque soir et à quatre reprises en matinée. Les 3 Armes présenteront musique militaire et culture physique sur la plaza, devant le nouveau Pavillon des Forces Armées, chaque jour en après-midi et en soirée.

Pas moins de 5 corps de majorettes, cadettes et corps de tambours et clairons évolueront chaque jour du 3 au 11, soit 8 spectacles en soirée et 3 en matinée. Sur la piste programmes de trot et amble, 8 soirs commençant le 1 et 3 programmes en matinée,

les 4, 5 et 11 septembre. Le Palais de l'Agriculture, chaque soir à compter de samedi, 3, les populaires spectacles de "Radio-Talents" prendront la vedette excepté le 6, tandis que les Drapeaux-Pompier de la cité de Québec, pour souligner leur 100e anniversaire, présenteront un court film chaque soir et des manœuvres la journée du 8, en après-midi et en soirée.

Les divertissements de la zone du carnaval seront en opération dès le 1er septembre. En activité durant 11 jours, la 55e Exposition Provinciale se terminera le 11 septembre prochain à 11h. du soir, alors que l'on fera l'attribution de 4 automobiles en prix pour les "billets en séries", plus 4 prix de consolation en argent et de la maison familiale du Club Kinsmen, accompagnée d'un "Mustang '66" et d'un manteau de fourrure de belle valeur.

Coin de SCOTT

M. J. E. GUAY EST DECEDE

M. J. Emile Guay époux de dame Yvonne Bernier demeurant au 720, 11e rue Limoilou est décédé à l'âge de 70 ans et 8 mois.

M. Guay était maître cordonnier.

Outre son épouse, il laisse ses fils et filles, gendres et belles-filles: M. Mme Armand Guay (Carmen Trottier) de St-Joseph de la Rive, M. Mme Marius Guay (Madeleine Bilodeau), M. Mme René Guay (Yolande Quévillon) de Montréal, M. Mme Achille Piti (Lucile Guay), M. et Mme Philippe Guay (Murielle Couture) M. Mme Claude Guay (Lorraine Bernard de Californie, M. Mme Gilles Dugas (Simonne Guay), M. Mme Claude Frégault (Denise Guay) de Californie; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs: Mlle Cordélia Guay de Biddeford, Me., M. Mme Achille Labranche (Florence Guay) de Rochester, N. H., M. Mme Napoléon Guay (Georgianna Labrecque de Bid. Me., M. Mme Georges Guay, (Alice Letmieux) de St-Bernard, M. Mme Méléor Carrier (M. Ange Guay) de Scott, Sr St-Léon de Rome des petites Soeurs de la Ste-Famille de Manchester, M. Mme Narcisse Guay (Evelyne Carrier), M. Mme Eugène Laverdière (M. Rose Guay) de Limoilou, Mme Vve Jos Guay (Adrienne Laplante) d'Edmundston, N. B., M. Mme Aurèle Fontaine (Germaine Guay) de St-Narcisse, Mme Vve Arthur Guay (Rolande Therrien) de Beauport, le Rév. Frère Ernest Bernier m. s. c. M. Mme Zénon Guay (Anézie Bernier), Mme Vve Arthur Bernier (Alfreda Fournier) de St-Romuald, M. Odilon Bernier (Jeanne Gaudreault), M. Mme Georges Bernier (Alma Goulet) de Ste-Anne de Beauport, M. Alydor Bernier de Beauport, M. et Mme Maurice Paradis (Anita Bernier) de Beauport, M. Mme Lionel Fréchette (Thérèse Bernier) de Shawinigan. Il compte 20 petits-enfants, ainsi que plusieurs neveux et nièces.

Les funérailles eurent lieu en l'église St-Fidèle et l'inhumation au cimetière St-Charles dans le lot familial.

La direction des funérailles avait été confiée à la maison J. E. Bouchard et Fils Ltée.

Nos sympathies à la famille.

NOTES SOCIALES

Mme Avila Fillion remariée en secondes nocces à M. J. Côté de Drummondville, visitaient M. Mme Wilfrid Ferland de Scott.

M. Mme Auguste Gagnon de Montréal, Mme Aimé Gagnon, M. Mme Yong de Valley Jct., visitaient M. Mme Wilfrid Ferland récemment.

M. Adrien Drouin, gér. Electrolux de St-Georges, M. Mme Philippe Lachance de Ste-Marie, M. Mme Bernard Lemieux de Scott, assistent présentement à la convention annuelle à l'Hôtel Queen Elizabeth de Montréal après quoi ils feront le voyage par avion à Porto-Rico.

Bon voyage à ces heureux méritants.

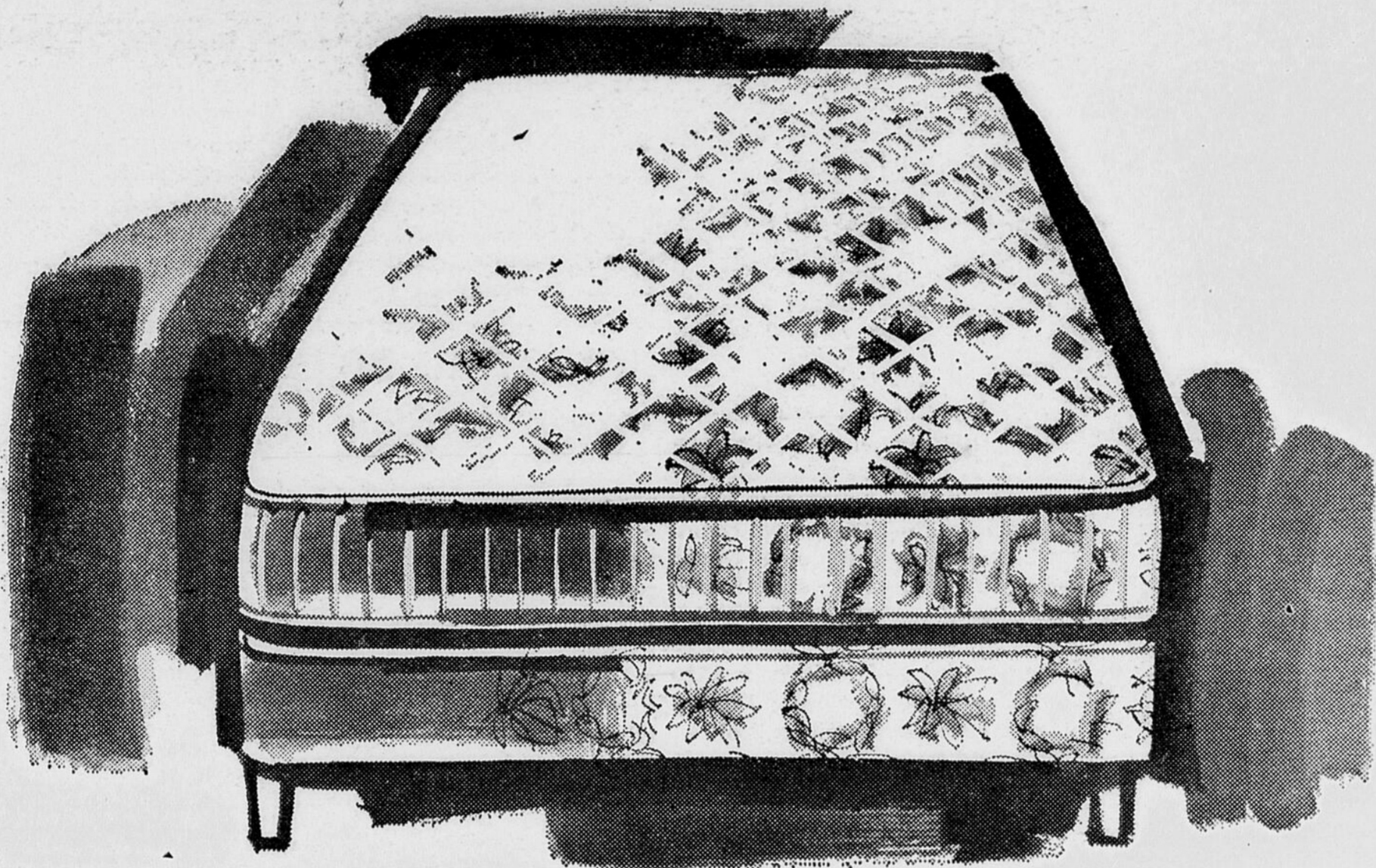
Mmes Narcisse et Antoine Drouin, Mme Honoré Nadeau, M. Mme Laurent Nadeau ont assisté samedi dernier au mariage de M. Mme Philippe Richard (Jeanne-d'Arc Drouin) de Québec célébré en l'église N.-Dame de la Pitié.

M. Mme Jacques Chabot de St-Isidore, Mlles Florence et Cécile Guay en voyage au Lac St-Jean.

M. Mme Raymond Larouche et leurs fillettes de Champigny visitaient M. Mme Antoine Drouin, récemment.

2ième vente annuelle "BACK CARE" DE SIMMONS

maintenant chez
BERNARD FECTEAU



BACK CARE DE LUXE Prix normal: \$89.50 **MAINTENANT \$64.50** RABAIS: \$25.00!

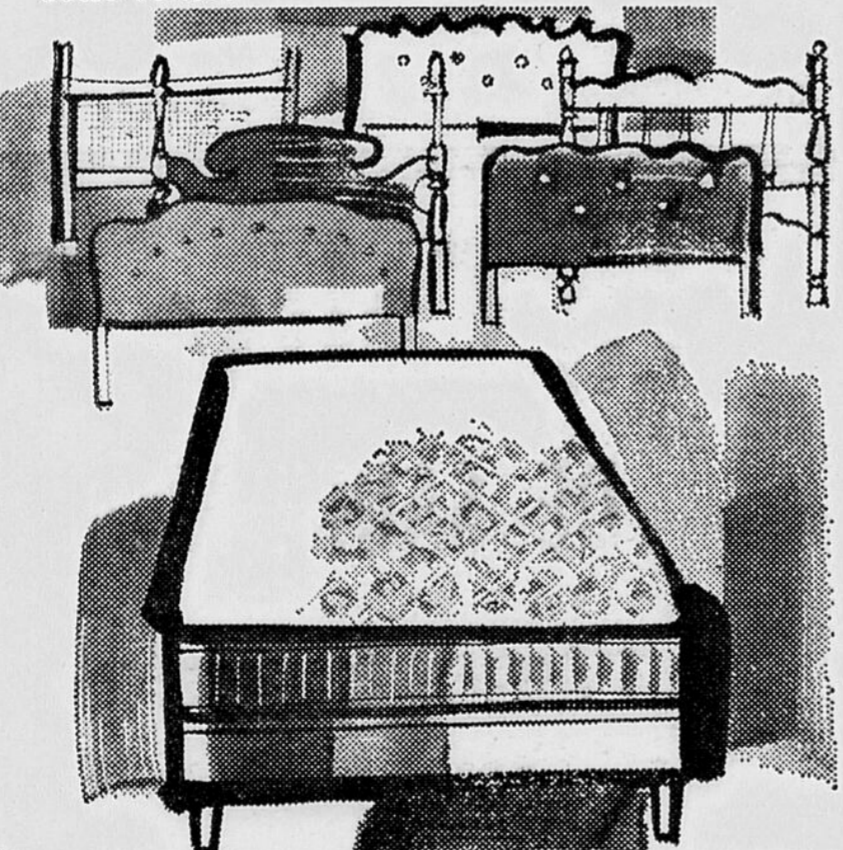
Découvrez le secret d'un sommeil équilibré: seul le Back Care de Simmons vous offre un support ferme, par tout le matelas—secret d'un sommeil vraiment équilibré, vraiment reposant. Ressorts exclusifs Adjusto-Rest, luxueuse enveloppe damassée, avec piquage concentré "Micro-Quilt" sur dessus et dessous de caoutchouc-mousse. De plus, vous économisez \$25.00!

Autres rabais sensationnels pendant cette vente: Back Care—Prix normal: \$79.50—**MAINTENANT \$54.50 SEULEMENT!**

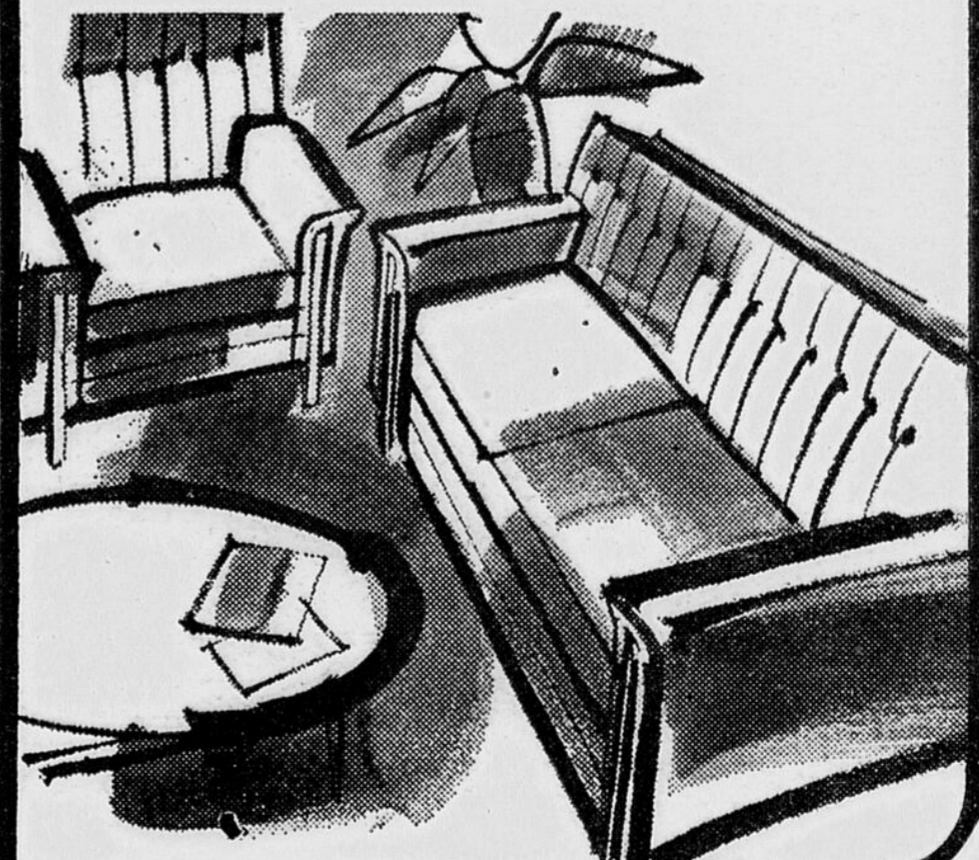
N'oubliez pas que, pour obtenir un plus grand confort tout en prolongeant la durée du matelas, rien ne vaut le sommier assorti! Mêmes prix de vente, mêmes économies!

RABAIS DE \$55.55 SUR LE "GARLAND QUILT" CONTINENTAL DE SIMMONS. Avec sommier et pieds assortis; luxueuse enveloppe piquée; ressorts exclusifs Adjusto-Rest, 3"3". Prix normal: \$135.50; **MAINTENANT \$79.95 SEULEMENT!**

Six têtes de lit au choix, aussi à rabais durant cette vente!



SOFA-LIT HIDE-A-BED "HAGUE CUSTOM". Conçu par des décorateurs, avec superbe bois apparent ou noyer véritable. A l'intérieur, le matelas Slumber King de taille normale. \$259.50. Fauteuil assorti: \$99.50.



Bernard FECTEAU

MEUBLES - ACCESSOIRES - ELECTRIQUES

Ste-Marie, Beauce

Tél: 387-2674

25

25

25

CONVENTION COLLECTIVE AU QUEBEC-TELEPHONE

RIMOUSKI, 22 août 1966 — Une convention collective entre 350 employés de métiers affiliés à la Fraternité Internationale des Ouvriers en Electricité et Québec-Téléphone, leur employeur, a été signée le 18 août dernier, a annoncé M. Henri Dionne, directeur du personnel de Québec-Téléphone. M. Dionne a précisé que c'est la première fois qu'une convention collective est négociée à Québec-Téléphone. "Cette convention, a-t-il précisé, intervient après plusieurs mois de négociations qui, de l'avis de toutes les parties intéressées, se sont déroulées dans une atmosphère de parfaite courtoisie et de franchise réciproque".

D'après M. Dionne, l'un des principaux mérites de cette convention est d'avoir permis de codifier certaines procédures déjà établies. D'autre part, il a souligné que les dispositions ayant trait à la détermination des catégories d'emploi, à l'établissement de nouvelles échelles de salaires, à la sécurité de l'emploi et à la diminution du nombre d'heures de travail hebdomadaire représentent une amélioration sensible pour tous les employés concernés.

D'après les termes de la convention, dont les dispositions sont en vigueur pour une période de deux ans, les employés de métiers de Québec-Téléphone sont répartis en trois catégories au lieu de cinq ce qui entraîne une revalorisation générale des tâches assumées par ces employés.

Les échelles de salaires établies pour chacune de ces trois catégories correspondent à un salaire horaire maximum de \$2.34 pour la catégorie 1, de \$2.62 pour la catégorie 2 et de \$2.88 pour la

catégorie 3. A compter du mois d'août 1967, c'est-à-dire un an après la signature de la convention actuelle, toutes les échelles de salaires seront réajustées et les salaires horaires maximum seront portés à \$2.66 pour la catégorie 1, à \$2.79 pour la catégorie 2 et à \$3.07 pour la catégorie 3.

Ce réajustement des salaires se traduit dans l'immédiat par le versement d'un montant forfaitaire attribué à titre de rétroactivité de \$75.00 aux quelque 350 employés syndiqués dès la mise en vigueur de la convention qui vient d'être signée (le 18 août 1966).

Les clauses relatives à la sécurité de l'emploi comportent des garanties fondées notamment sur l'ancienneté des divers employés de métiers et sur le fait que la compagnie souscrit à une clause restrictive relativement à l'engagement éventuel de sous-contracteurs.

La durée de la semaine de travail a été ramenée de 42½ heures à 49 heures avec pleine compensation c'est-à-dire sans aucune diminution de salaires. Enfin, les employés qui comptent 10 ans d'ancienneté auront droit à une semaine de congé supplémentaire s'ils prennent leurs vacances durant les six mois d'hiver. A titre d'exemple, un employé qui compte 20 ans d'ancienneté a droit en vertu de cette clause à un congé annuel de cinq semaines.

En conclusion M. Dionne a déclaré que la signature de cette convention collective constituait une étape importante dans la continuité des bonnes relations ouvrières au sein de Québec-Téléphone.



Les signataires de la première convention collective négociée à Québec-Téléphone. De gauche à droite MM. Clermont Nolin, représentant des employés du territoire de Baie-Comeau; Michel Carrier, représentant des employés du territoire de Donnacona; Paul Caissy, surveillant du personnel de Québec-Téléphone; André Ouellet, représentant des employés du territoire de Rimouski; Henri Roy, représentant de la Fraternité Internationale des Ouvriers en Electricité; Jean-Claude Francœur, représentant des employés du territoire de Ste-Marie de Beauce; Henri Dionne, directeur du personnel de Québec-Téléphone; Nil Morrisseau, assistant directeur du personnel de Québec-Téléphone.

OUI, VOUS POUVEZ DEVENIR VOTRE PROPRE PATRON

Désirez-vous vous mettre à votre compte? A condition que vous ayez les qualifications nécessaires, selon Sélection du Reader's Digest de septembre, il ne manque pas de grandes firmes et d'organismes officiels prêts à vous aider de leur expérience et de leurs moyens financiers.

C'est ainsi, par exemple, que les 27 succursales de la Banque d'expansion industrielle, appartenant à la Banque du Canada, acceptent de financer à terme les petites entreprises nouvelles ou déjà établies, dans toutes les branches possibles, du montage au restaurant. Toutes les provinces, sauf la Colombie-Britannique et Terre-Neuve, ont des organismes qui prêtent de l'argent ou donnent des conseils aux petites entreprises. De plus, le ministère fédéral du Travail a mis sur pied, par le canal des services d'enseignement des provinces, un programme de cours d'organisation destinés aux chefs de petites entreprises: comptabilité de direction, vente au détail, achats, tenue de livres, etc.

Mais, avant de vous adresser à l'Etat, à une organisation professionnelle ou à une grande firme, vous avez tout intérêt à vous poser d'abord un certain nombre de questions dont voici l'essentiel:

—Suis-je assez mécontent de

ma situation de salarié pour faire des sacrifices en vue de devenir patron?

—Suis-je en bonne santé? Peu de patrons peuvent se borner à travailler huit heures par jour et 40 heures par semaine.

—Suis-je stable? Le salarié qui saute d'un emploi à l'autre ne restera pas rivié à une petite entreprise.

—Suis-je combatif? Dans les

affaires, il faut l'être, c'est une question de vie ou de mort.

—Ai-je le goût des responsabilités? Un patron ne peut se décharger des siennes sur personne d'autre.

—Ai-je du jugement? Prendre des décisions, encore des décisions, toujours des décisions, c'est cela les affaires.

Si, en toute franchise, conclut l'article de Sélection, vous pouvez répondre "oui" à toutes ces questions, regardez-vous dans la glace: vous pourriez bien y voir votre nouveau patron.

Tournoi de balle-molle à Vallée-Jonction dimanche

Dimanche prochain, le 28 août, aura lieu sur le terrain de l'O.T.J. de Vallée-Jonction, Bce, un tournoi régional de balle-molle d'un jour pour l'obtention du trophée "Dow" offert par M. Patrick Cliche, de Ville Saint-Georges de Beauce.

Seize équipes des comtés de Beauce, Dorchester, Bellechasse, Mégantic, Lévis et la banlieue de Québec participeront à cette journée sportive, dont le grand responsable est M. Elphège Cloutier, de Vallée-Jonction.

Cette compétition d'un jour débutera à midi et se terminera tard dans la soirée. Les règlements seront ceux de la "Officiel balle-molle" et les souliers

avec crampons d'acier, seront refusés par l'arbitre en chef. Chacune des rencontres sera de trois manches et la finale de cinq manches.

En cas de pluie, cette compétition sera remise au dimanche suivant soit le 4 septembre. Le tirage des équipes pour établir le calendrier des rencontres, de ce tournoi s'est fait le 24 août, à la salle de l'O.T.J. de Vallée-Jonction, de Beauce.

Les équipes intéressées à s'inscrire à cette compétition d'un jour qui deviendra un événement annuel, devront communiquer avec M. Elphège Cloutier, de Vallée-Jonction, au numéro de téléphone 437-5456.

"Le Nouveau Format Sac à Main"

Le format sac à main VO5 est petit et tellement pratique... se place dans les petits sacs à main, dans une poche, une petite valise ou dans le tiroir d'un bureau.

REGULIER ET POUR CHEVEUX REBELLES
seulement \$1.25



Procurez-vous en dès aujourd'hui aux

PHARMACIES

Dr JACQUES LA ROCQUE Enr.

Téléphones: 387-5471 - 387-5474 - Zénith 96690

"Ailleurs c'est bien, mais c'est meilleur chez votre pharmacien"

La Caisse Populaire

DE SAINTE-MARIE DE BEAUCE

L'Assemblée générale des sociétaires

aura lieu au Centre Récréatif

mercredi le 31 août, 1966, à 8.30 hres p.m.

PRIX DE PRESENCE.

L. Labrecque, Gérant.



AU BERCEAU BLEU

Nous gardons les bébés
naissants jusqu'à 6 mois

Mlle Isabelle Cliche

Attention spéciale aux bébés dont la
maman est malade ou en repos.

Téléphone : 432-5359 - Saint-Joseph, Beauce

Le Guide

Aubaines formidables dans les pneus !
PNEUS ATLAS
Des prix à partir de \$14.95
Profitez de nos bas prix
Faites-nous une visite
AUTOMOBILES USAGÉES

Garage Thuribe Turcotte

STATION SERVICE

Pièces et accessoires d'automobiles
pneus, batteries, etc.

Gaz et renorquage jour et nuit

Ste-Marie, Beauce, **Tél. 387-2277**

SELON M. PAUL ALLARD:

Décentralisation possible des grandes régionales

Lors de son passage à Ste-Marie, le ministre d'Etat de la Voirie, M. Paul Allard a déclaré qu'il entend organiser dès cet automne, des rencontres avec les commissaires d'écoles du secteur de Ste-Marie et les autorités du Ministère de l'Education, dans le but d'améliorer la situation scolaire dans la région. Selon lui, il sera possible de décentraliser prochainement les grandes commissions scolaires régionales.

Selon M. Allard, il y a possibilité d'améliorer la situation scolaire à Ste-Marie, en organisant une régionale avec les municipalités environnantes et il a souligné le besoin urgent de la construction d'une école polyvalente à Ste-Marie. Il a ajouté: Prochainement, il nous sera possible de

décentraliser les grandes régionales.

Nos lecteurs pourront lire ailleurs dans cette édition, les différentes déclarations qui ont été faites lors de la visite du Ministre Allard à Ste-Marie, Beauce.

TRANSACTION

MM. Marcel Lapointe et Denis Dufour, propriétaire de la succursale Handy-Andy de Ste-Marie, se sont portés acquéreurs de la bâtisse qui abrite leur lo-

caire fut accepté lors de la dernière assemblée générale.

Voici une copie du mémoire que la Jeune Chambre de Ste-Marie a fait parvenir au Ministère de la Voirie. Ce mé-

Mémoire de la Jeune Chambre de Ville Ste-Marie

Re: Route reliant STE-MARIE - STE-MARGUERITE

La Jeune chambre de Ville Ste-Marie, considérant que la route Ste-Marguerite-Ste-Marie est une nécessité, prend ouvertement position sur ce sujet et déclare ce qui suit:

ATTENDU QUE: les autobus d'écoliers doivent circuler quotidiennement sur cette route.

ATTENDU QUE: la circulation est très difficile l'hiver à cause de ces courbes et de ces pentes prononcées.

ATTENDU QUE: cette route est pratiquement impraticable lors du dégel du printemps.

ATTENDU QUE: la population de Ste-Marguerite fait affaire à Ste-Marie.

ATTENDU QUE: le parachèvement de cette route favoriserait considérablement l'essor du commerce de Ste-Marie.

ATTENDU QUE: de nombreux tra-

vailleurs doivent emprunter cette route pour se rendre à leur travail.

ATTENDU QUE: Ville Ste-Marie est le centre d'affaires des paroisses environnantes, comprenant Ste-Marguerite, Sts-Anges, St-Hénédine.

ATTENDU QUE: la route principale de Ste-Marguerite est pavée jusqu'aux limites des comtés Dorchester et Beauce.

ATTENDU QUE: les travaux d'hiver préliminaires ont déjà été exécutés

ATTENDU QUE: le parachèvement de cette route favoriserait grandement l'essor du commerce de Ville Ste-Marie.

Il est résolu que le ministère de la voirie apporte une attention toute spéciale à notre demande et dans le plus court délai mettre ce projet à exécution.

cal. Cet achat laisse prévoir que de nombreuses améliorations et des travaux d'agrandissement se feront prochainement.

Accident dans le rang St-Etienne

Lundi dernier, le 22 août, un léger accident est survenu dans le rang St-Etienne à Ste-Marie, vers les 4 heures 30 de l'après-midi.

M. Guy Ferland qui circulait en direction du Golf de Beauce vit son véhicule heurté sur la gauche, par M. Remy Savoie alors que ce dernier s'apprêtait à effectuer un virage pour stationner son automobile dans la cour de la résidence de ses parents.

Il n'y eut aucun blessé dans cet accident, mais les dégâts matériels s'élevèrent à environ \$500.00.

ATTENTION

AMATEURS DE BILLARD

Bonnes nouvelles pour les amateurs de billard. En effet, la salle de Billard Ste-Marie ouvre ses portes, lundi le 29 août à 11 heures et continuera ses activités aux mêmes heures que d'habitude. Venez donc vous recréer dans une salle propre et spacieuse où vous serez toujours à l'aise pour pratiquer votre

"Cent", ce chiffre peut signifier bien des choses, soient \$100.00, cent pas, cent maisons, mais ici "cent" ce sont les membres de la Jeune Chambre Ste-Marie pour son 10ème anniversaire.

Oui, notre Jeune Chambre veut célébrer dignement son 10ème anniversaire, donc elle se doit de compter au moins 100 membres dans ses rangs.

Vous, Travailleurs de 18 à 40 ans, la Jeune Chambre réserve pour vous une formation que vous ne prendrez ailleurs, des amis que l'on ne trouve que dans ses rangs: la chance d'émettre vos idées, de défendre votre opinion et de faire du bien autour de vous.

La Jeune Chambre offre à ses membres l'opportunité de savoir se présenter au public et de parler devant un public par ses cours de pratique oratoire, qui n'en a pas besoin?

Son Comité d'affaires publiques et scolaires vous donne l'opportunité d'étudier ce qui se passe au sein de votre ville.

Le Carnaval que nous devons repenser cette année, source de fonds monétaires pour notre O.T.J. et notre Jeune Chambre. Aussi une foule d'autres comités qui forment un tout: La Jeune Chambre.

Donc mes amis, ce sont ces raisons qui vous inciteront à joindre notre mouvement lors de notre période de recrutement du 22 août au 30 septembre 66.

Pour plus amples renseignements adressez-vous à:

Germain Faucher Tél.: 387-2747 ou 387-5222.

Jean-Louis Daigle Tél.: 387-5608.

Germain Faucher, V.P.
Prés. Recrutement
Jeune Chambre.

sport favori.

La salle est située au 2ème plancher de l'édifice Julien Poulin.

DIGNITE

SERVICE

COURTOISIE

Landry & Frères Enr.

Directeur de Funérailles
Service d'Ambulance

Salons à Ste-Marie, St-Bernard

PRIX DEFIANT TOUTE CONCURRENCE

361 Notre-Dame, Ste-Marie

Tél.: 387-2665

4-25 août

FONDATION D'UN CERCLE DES FILLES D'ISABELLE A STE-MARIE

A la suite de l'invitation pressante de notre digne Régente d'Etat et Directrice Nationale Mme Yvonne Martin, secondée par notre député Régente Mme J. Camiré, les Filles d'Isabelle de Ste-Marie ont accepté de fonder leur cercle.

Avec la bienveillante permission de son Excellence Mgr Audet notre cercle portera son nom.

Notre ordre a pour but d'unir dans une grande société fraternelle les Dames et les Demoiselles, afin de se mieux connaître, d'étendre le cercle de nos amis, de travailler à l'avancement de notre culture intellectuelle, sociale et religieuse.

C'est dimanche le 18 septembre qu'aura lieu à l'Externat Sainte-Marie l'initiation de nouvelles recrues.

Invitation cordiale est faite à celles qui veulent se joindre à nous et faire partie de la grande famille d'Isabelle.

Unité — Charité — Amitié

25

25

25

SAINT-ELZEAR BCE

ASSEMBLEE DES FERMIERES

Mercredi le 17 août se tenait l'assemblée mensuelle du Cercle des Fermières de Saint-Elzéar, Beauce sous la présidence de Mme Irénée Berthiaume.

A l'occasion de cette assemblée on fit la remise des prix accordés lors de l'exposition de ce Cercle 29 juillet dernier.

Dans ce Cercle qui comprend 92 membres, 36 fermières ont exhibé 277 exhibits qui ont rapporté en prix la jolie somme de \$202.20. Les Fermières qui se sont classées premières à cette exposition sont :

- 1—Mme Albert Gagné \$25.85
- 2—Mme André Drouin 20.95
- 3—Mme Validor Laplante 14.75
- 4—Mme Joseph Marcoux 13.35
- 5—Mme Irénée Berthiaume 9.50

Cette exposition qui comprenait 69 items au programme a été jugée par Mlle Céline Rouleau technicienne du Ministère de l'Agriculture.

Le Cercle de Saint-Elzéar s'est classé 12ième sur 29 cercles exposants à l'exposition inter-cercle tenue à Beauceville le 4 août. Les Fermières de Saint-Elzéar sont heureuses de féliciter le Cercle de Sainte-Marie pour s'être classé 1er pour la quatrième année consécutive à cette exposition qui groupe 39 cercles de la région.

Le prix de présence de la réunion fut accordé à Mme J. B. Jalbert. Mme André Gilbert donna une recette de beignes avec levure et les concours furent jugés comme suit :

- Pantalon refait dans du vieux :
- 1er prix: Mme Validor Laplante
 - 2e prix: Mme André Drouin
 - 3e prix: Mme Gonzague Gilbert
 - 4e prix: Mme Roland Giguère.
- Bleuets en conserves :
- 1er prix: Mme Irénée Berthiaume
 - 2e prix: Mme Emilien L'Heureux
 - 3e prix: Mme Joseph Laplante
 - 4e prix: Mme André Gilbert
 - 5e prix: Mme Jean Berthiaume.

Les membres du bureau de direction sont à organiser un voyage pour les Fermières à l'exposition provinciale de Québec le 2 septembre. Les personnes intéressées sont priées de communiquer avec la Présidente ou la Secrétaire de ce Cercle.

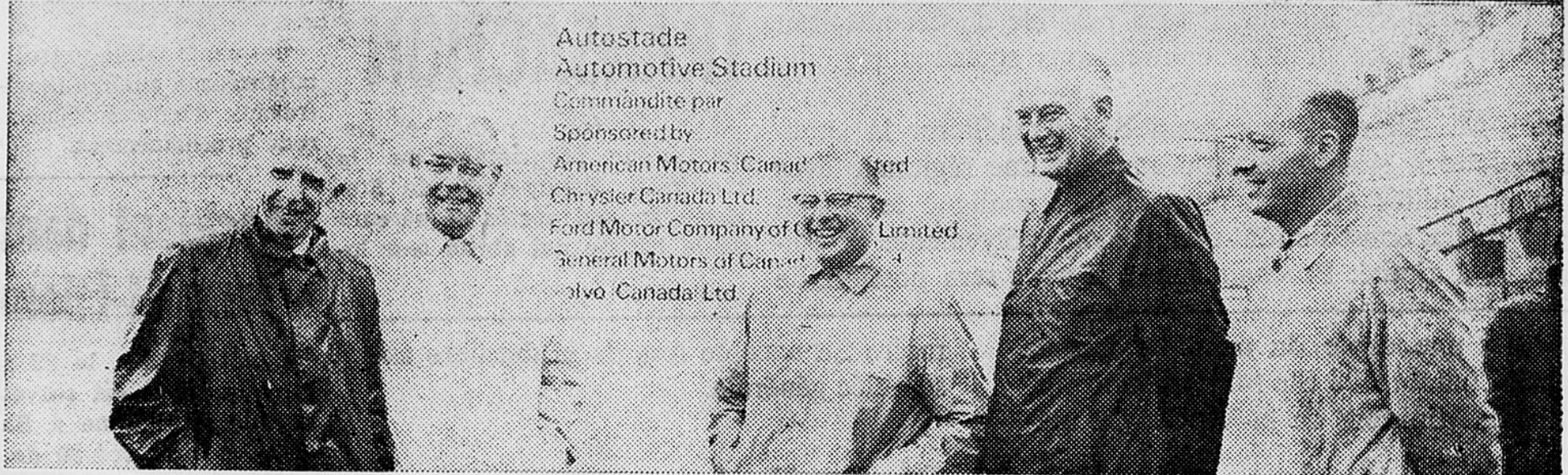
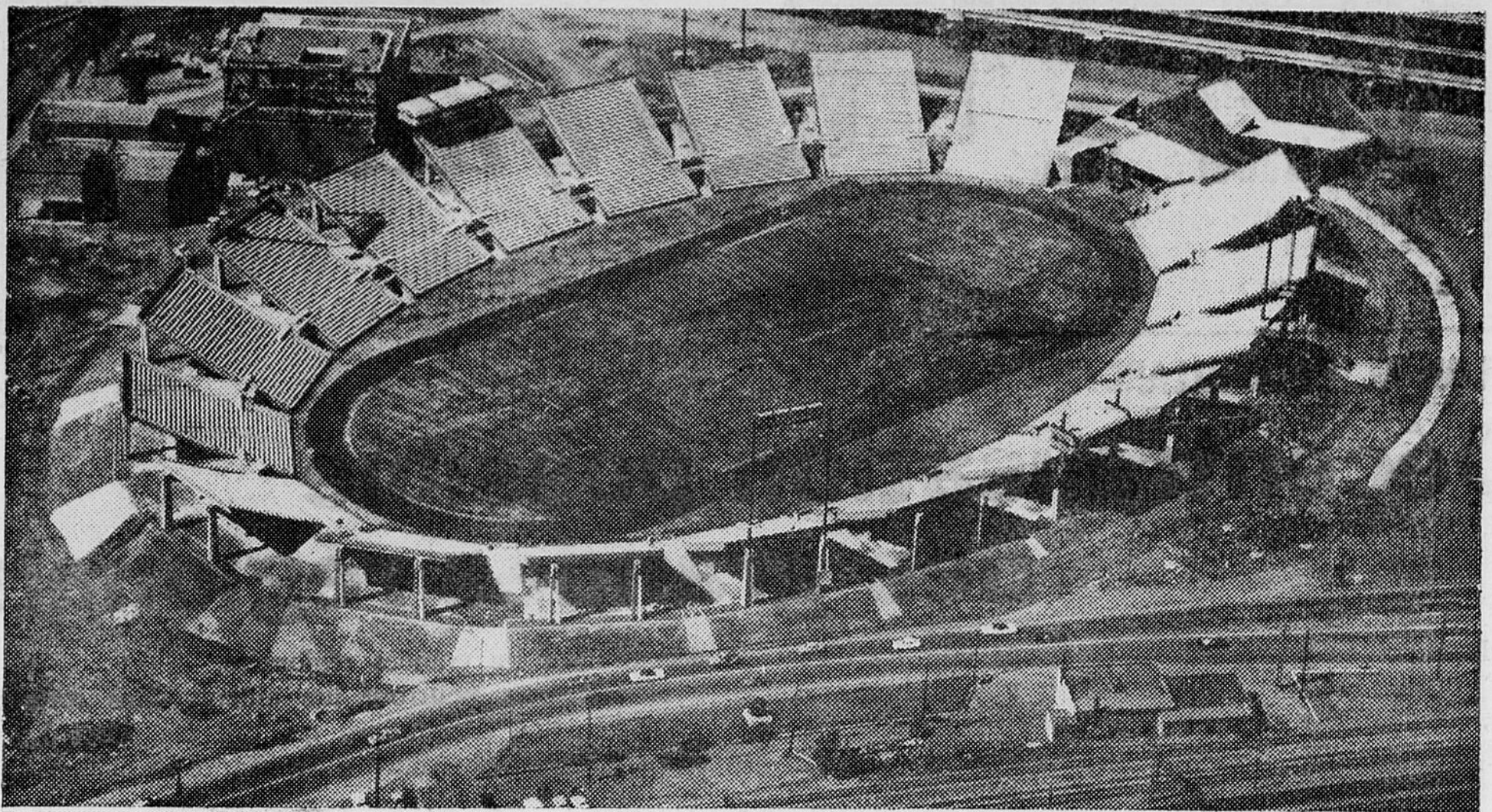
REMERCIEMENTS : Mme Albert Gagné vice-présidente du Cercle des Fermières tient à remercier le Cercle des Fermières ainsi que tous ceux, de Saint-Elzéar ou de Sainte-Marie qui lui ont fourni du secours pour venir



Inondation de 1947 en face de la résidence de M. Alban Brochu. Aujourd'hui Vachon Inc.

(photo de Mme Thomas Lambert)

PRESENTATION DE L'AUTOSTADE



Autostade
Automotive Stadium
Commandite par
Sponsored by
American Motors Canada
Chrysler Canada Ltd.
Ford Motor Company of Canada Limited
General Motors of Canada Ltd.
Volvo Canada Ltd.

Mardi le 16, les cinq grands de l'industrie de l'automobile qui ont défrayé le coût (\$3.3 millions) de construction de l'Autostade, ont fait la présentation du stade aux dirigeants de l'Expo. La photo du bas, prise lors de la présentation, nous fait voir E. K.

Browndridge, président et directeur général d'American Motors (Canada), R. W. Todgham, président de Chrysler Canada, Karl E. Scott, président de Ford of Canada, E. H. Walker, président et directeur général de General Motors of Canada, et J. R. Dill,

directeur général, division des ventes de Volvo (Canada) Ltd. Unique en son genre, le stade comprend 19 sections en béton pré-coulé reposant sur des colonnes et des poutres en béton précontraint. La surface du stade, de 535 pieds de long et 212 pieds

de large, est recouverte de gazon. Elle est ceinturée d'une piste d'asphalte caoutchouté pour la course à pied, d'une longueur d'un quart de mille. C'est selon un porte-parole de l'Expo l'un des plus beaux stades au monde.

en aide à Monsieur Louis-Philippe Laplante éprouvé dans l'incendie du 10 juillet dernier.

VA ET VIENT :

M. et Mme Lorenzo Garant, M. et Mme Herman Fortier de Richmond en visite chez M. Joseph Lachance de Saint-Elzéar ainsi que M. Mme Lionel Lachance de Three Rivers Mass., M. Mme André Lachance d'Asbestor.

Mme Robert Giroux et ses fils Alain et Serge, Mme Paul Belley et sa fille Lise, Mlle Claudine Touchette de Cité La Flèche passaient une semaine au chalet de M. Oriemma Giroux.

Les jeunes religieuses veulent la révolution

Une religieuse au volant de sa voiture. Une autre qui attend l'autobus seule à dix heures du soir. Un groupe joyeux de longues robes noires bavardant à voix haute dans une rue en bordure de l'université de Montréal. Deux jeunes soeurs qui applaudissent le dernier Godard dans un cinéma. Sont-ce "des" ou "les" religieuses qui évoluent? S'agit-il d'exceptions sans influence aucune dans leur milieu ou au contraire, de femmes tentant d'intégrer leur communauté à la vie contemporaine?

Dans sa livraison de septembre, la revue Châtelaine publie une grande enquête sur les communautés féminines et l'apparente révolution tranquille des bonnes soeurs.

Il semble que les communautés religieuses n'aient plus le choix: évoluer ou disparaître. Le nombre des novices est tombé de moitié. Les laïcs continuent d'envahir le domaine de l'éducation. Et l'Etat intervient également de plus en plus dans le domaine de l'hospitalisation. Les jeunes soeurs veulent la révolution. Mais pourront-elles la réussir à temps?

**SUR L'EAU-
DANS
L'EAU
A-T-T-E-N-T-I-O-N**

Résultats du tournoi des caddies au Golf de Beauce Inc.

1er brut Denis Mercier 95 tant O'Keefe. champion pour une deuxième année consécutive. Trophée donné par Vachon Inc.

En tout 15 participants "les plus consistants" et 15 prix.

Les prix sont des dons du Golf de Beauce Inc., M. et Mme Narcis Donoas de même de Mme et M. Alfred Faucher représen-

tant O'Keefe. A ne pas manquer. Le tournoi Calcutta mixte de dimanche prochain le 28. Les inscriptions ferment samedi matin à midi.

Jacques Leclerc, (Pro.)

Golf de Beauce Inc.



Annonçant
une
bonne
nouvelle!

Les fiancées avisées choisissent
toujours notre fameux catalogue

"Bouquet
Invitation Line"

Les fiancées découvrent en nombre toujours plus grand qu'elles peuvent se payer le luxe qu'elles désirent tout en restant dans les limites de leur budget en employant la papeterie Rainbow. Imprimée en relief par la thermo-gravure: un procédé donnant des produits élégants et ayant un bon goût exceptionnel, tout en ne vous coûtant que la moitié de ce que vous penseriez payer. Examinez notre assortiment de styles contemporains et traditionnels... dont l'un vous conviendra!

IMPRIMERIE

Le Guide

Ste-Marie, Beauce, - Tél.: 387-5408
Rés.: 387-5945 ou 387-5500

L'ÉLÉGANCE dans la VARIÉTÉ

Domine dans tous les rayons



TOUJOURS EN TÊTE DE LA MODE
VILLE STE-MARIE

LES ROBES LES PLUS RAVISANTES

ajoutent à la renommée Setlakwe un cachet tout à fait spécial une, deux ou trois pièces

2e étage



POUR LES MIGNONNES

SETLAKWE vous présente une ravissante variété de

MANTEAUX

ROBES

CHAPEAUX

JUPES

GILETS

PANTALONS

Etc., etc.

(Rez-de-chaussée)



PARIS nous inspire

les costumes à pantalons jupes et vestons

les plus élégants au 2ème étage SETLAKWE vous trouverez les ensembles de vos rêves.

LE RAYON MASCULIN

Une autre SPECIALITE

SETLAKWE

"MOD LOOK"

L'apparence la plus en vogue dans la mode masculine. Complots à devants croisés ou simples. Aussi les complots 4 morceaux pouvant se porter pour les sorties sport ou chic.

POUR L'HOMME CONSERVATEUR

Notre choix est le plus complet.

MARQUES de réputation canadienne

LES MEILLEURES MARQUES DE CHAUSSURE

Pour DAMES, HOMMES et ENFANTS.

FABRICATION CANADIENNE



MAGNIFIQUE COLLECTION

de jolis manteaux

LES PLUS EN VOGUE

Variété de tissus les plus attrayants. Tweed anglais, bouclé, velourrette, mohair, etc. etc.

Couleurs et modèles les plus assortis.

Prix convenant à tous les budgets



MEMBRE DU CENTRE D'ACHATS

25

25

25

VENTE



Blouses d'écolière

Gr. 6 à 16 ans
Collet rond

Rég. \$1.49 **97^c**

Autres Nos

1 .87

2 .87

JUPES

pour étudiantes en Arnel gris

Rég. \$4.98

Spécial

3.97

Autres modèles

unies ou à carreaux

Petite taille - longueur à Gogo

2.98 à 5.95

SOUS-VETEMENTS EN COTON

POUR FILLETES - 8 à 14 ans
CULOTTES

.37 - .47

Bas de Nylon

POUR ETUDIANTE - COULEUR PALE OU FONCEE
TRES BELLE QUALITE - GR. 8 1/2 à 11

Rég. .69^c pres

SPECIAL

2 prs .67

MOUCHOIRS COTON

BLANC - GRANDEUR 16 x 16

Rég. .15 ets

6 pour .54

JUPONS A LA TAILLE

POUR DAMES ET JEUNES FILLES

GR. PETIT, MOYEN, GRAND

CHOIX DE 6 COULEURS

Rég. \$1.00

.77

BAS POUR JEUNES FILLES

100% NYLON EXTENSIBLES

Gr. 7 à 10

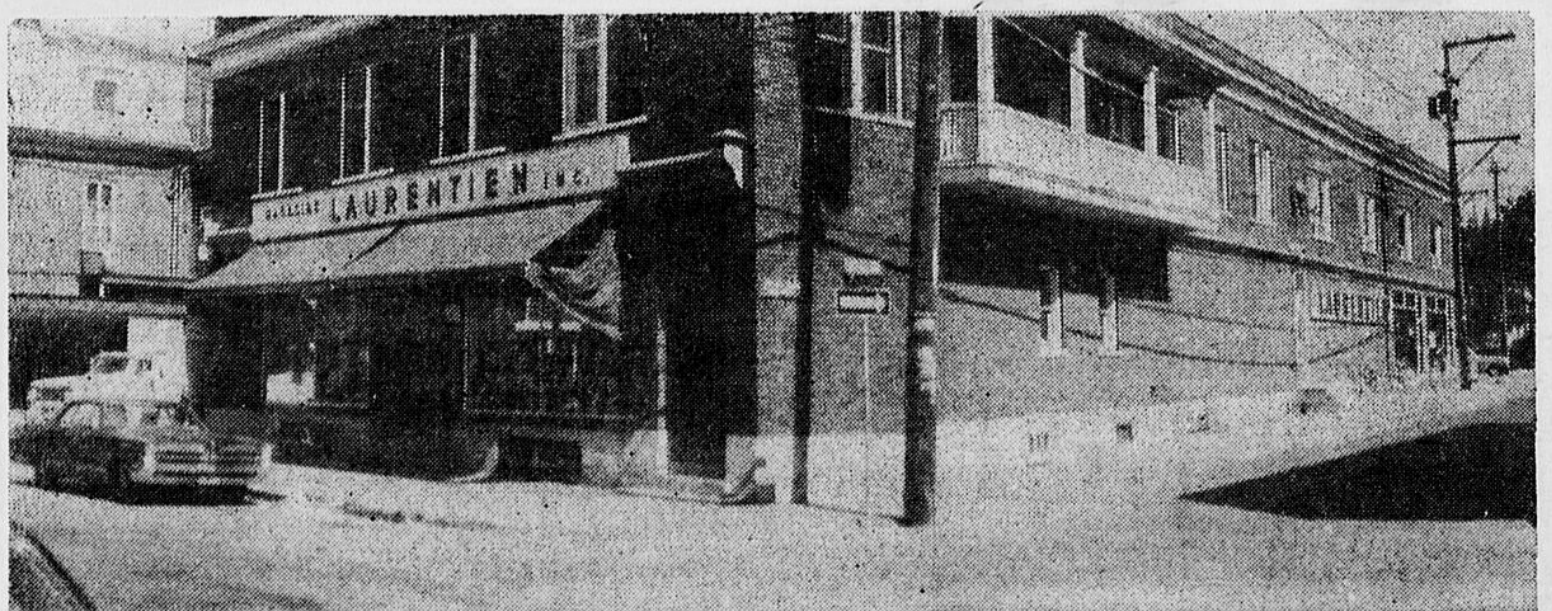
Gr. 8 à 10 1/2

.67^c

.77^c

**Magasin
Laurentien Inc.**

Ste-Marie, Beauce



RETOUR à l'ÉCOLE

CHEMISES BLANCHES

ou rayées pour garçons - Gr. 10½ à 14½
Rég. \$2.49

1.77

PANTALONS GARÇONS

flanelle grise

Gr. 4 à 6x Rég. \$1.98 **1.57**
6 à 12 Rég. \$2.29 **1.87**
8 à 16 Rég. \$3.49 **2.87**

CHEMISES FLANELETTE

motif à carreau pour hommes Gr. P. M. G. \$1.57
Rég. \$1.95

SOULIERS de TOILE

blanc pour gymnastique Rég. \$1.98 **\$1.57**

Sacs et serviettes



POUR ETUDIANTS DE TOUS AGE

Rég. \$2.29 **\$1.97**
Rég. \$3.29 **\$2.87**
Rég. \$4.98 **\$3.87**
Rég. \$5.49 **\$4.87**
Rég. \$5.98 **\$5.47**

COUVERTURE à 3 ANNEAUX

8½ x 11 en plastique lavable pour feuille mobile

Rég. \$1.09

77

FEUILLES MOBILES

Paquets de 250 feuilles - 8½ x 11

Rég. \$1.29

Spécial

.83^c

BOITES A LUNCH

AVEC THERMOS

Rég. \$2.89

Spécial

2.47

ETUIS A CRAYONS

.27^c à \$1.98

Magasin Laurentien Inc.

Ste-Marie, Beauce

Membre du Centre d'Achats Ste-Marie - Air climatisé

N'oubliez pas que vous pouvez doubler le montant de votre chèque d'allocation familiale en l'échangeant à notre magasin.

A Noter: notre magasin est ouvert les jeudis et vendredis soir jusqu'à 9 heures 30.

La gagnante du mois de juillet est: Mme Raymond Fortin, Ste-Marie, Bce. Son chèque était de \$22.00

25

25

25



ZIGS-ZAGS

Rédigé en collaboration



—On finira bien par mettre pied sur la lune, mais de là à y mettre les deux pieds et à y ériger un toit, il y a plusieurs pas à faire.

—Notre belle rivière . . . nos forêts giboyeuses, nos paysages à peu de pareils, il y a encore des étrangers qui ne les ont pas admirés; invitation leur est faite à mettre notre ville à l'itinéraire de leurs randonnées de vacances.

—Le sol n'est pas un ingrat, il répond aux demandes qu'on lui fait, mais il est juste que nous l'aidions dans ses efforts à nous bien servir.

—Dans un port marocain, treize personnes se sont noyées, preuve de plus que le nombre treize est malchanceux.

—Le grand nombre des accidents de l'air, de l'eau et de la terre feront-ils du proverbe "Partir, c'est mourir un peu" un autre qui n'est pas encore connu "Partir, c'est souvent aller mourir".

—Heureusement que nos trois bonnes vieilles amies les Dames Prudence, Habileté et Sobriété sont toujours là, pour nous protéger.

—Après la lune, c'est le soleil, que les savants tenteront d'atteindre.

—Nous savons d'avance que pour en arriver là, ils auront chaud.

—Nul doute, que sur cette surface connue à distance depuis des légions d'années, on fera de brillantes découvertes.

—Même si c'est parfois une drôle de température, personne n'ose trop s'en plaindre. . . .

Entre époux :

—Avant notre mariage, tu étais bien plus gentil; tu tenais toujours mes mains dans les tiennes . . .

—C'est vrai, mais c'était pour t'empêcher de jouer du piano . . . C'était inévitable.

—J'ai enterré mon mari, le mois dernier . . .

—Non, Pas possible.

—Si, si, fallait bien . . . il était mort . . .

—Une féministe de Toronto, Madame Cécilia Wallace, suggère que l'Eglise catholique ait des prêtres qui soient femmes, des "prêtresses" alors . . . Entre vous et nous, est-ce que la chose n'inciterait pas les hommes à aller plus souvent . . . à confesse? . . .

—Dans une paroisse du Mexique, les paroissiens ont chassé un curé . . . qui ne voulait pas croire à un miracle. Pas à dire ces paroissiens-là n'étaient pas : Conçûs "liants".

—Définitions amusantes tirées du "Digest Eclair".

—MORT: regrettable perte de temps.

—PARVENU: un homme qui a réussi à devenir quelque chose et qui se prend pour quelqu'un.

—Imagination: ce qui tient compagnie à la femme quand son mari tarde à rentrer.

—ECOLIER: un enfant qui est parfois contre-maitre.

—LONGEVITE: prolongation peu commune de la crainte de la mort.

—La pensée de la semaine. "Le bonheur est un parfum que l'on ne peut répandre sur autrui sans en faire rejaillir quelques gouttes sur soi-même".

—D'une joie même, le souvenir a son amertume, et le rappel du plaisir n'est jamais sans douleur.

—Le souvenir du bonheur, n'est plus du bonheur; le souvenir de la douleur est de la douleur encore.

—Deux postes radiophoniques des E. U. viennent de faire preuve de maturité. Considérant que les Beatles devenaient plus populaires que le Christ, ils ont décidé de supprimer les chanteurs à Têtes de vadrouille. Pas si mal. C'est dire qu'il existe chez nos voisins du Sud des postes respectant la hiérarchie des valeurs.

—Les grèves ne sont pas toujours bonnes et sont parfois mortelles pour l'entreprise qu'elles paralysent. Malheureuse, cette disparition du grand journal qu'était le "New York Herald Tribune". Ainsi des centaines d'employés se voient mis à pieds. Nous avons là, peut-être, la rançon d'exigences forcées.

—L'on a beau vivre au sein d'une économie dirigée, beaucoup se demandent au juste où on les dirige?

—Mettre tous les torts sur autrui, c'est le meilleur moyen de se justifier.

Nombre de gens sont en voie de démontrer qu'on dépense plus d'énergie en vacances qu'au travail.

—En conversation, qu'on le veuille ou non, l'on mousse toujours la publicité de quelqu'un ou de quelque chose, même quand on en dit du mal.

—Au gourmet, la bonne chère, au dévot, la bonne chaire.

—Tous les rancuniers sont en quelque sorte des ruminants.

—"Pourvu que ça se tienne debout", se disent les constructeurs modernes à une époque où les ponts s'écroulent avant d'être terminés.

—Ce n'est pas avec les constructions modernes que l'on va faire des ruines rentables pour les touristes futurs. A peine construits, nos édifices fonctionnels commencent à s'écrouler.

—Beaucoup de propos chaleureux ont été couchés sur du papier glacé.

—Quand trop de gens se croient capables de diriger la nation, c'est le temps de penser

LES HOSPITALIERES DE L'HOTEL-DIEU RENDENT HOMMAGES AU DR J.-Paul Carette

Jeudi dernier les religieuses de l'Hôtel-Dieu Saint-Joseph de Campbellton ont offert un buffet en l'honneur du Dr J.-Paul Carette et de Madame Carette qui quitteront Campbellton dimanche pour aller demeurer à Québec.

Tous les médecins et leur épouse, les dentistes et leur épouse étaient invités à cette réception ainsi que quelques amis. On remarquait le révérend Père Louis Vermeersch, aumônier de l'hôpital, Madame Georges-L. Dumont et son fils le révérend Père Jean-Marie Dumont, o.f.m., ainsi que Madame Marcelle Dumont.

Les religieuses hospitalières présentèrent un magnifique tableau au Dr Carette en reconnaissance de ses nombreuses années de service à l'Hôtel-Dieu. Un autre cadeau lui fut offert par la révérende Soeur E. Arsenault, supérieure provinciale de la communauté.

Le Dr Calixte Doucet agissait comme maître de cérémonie à cette fête intime. Il loua l'initiative des religieuses d'avoir organisé cette réunion pour le Dr Carette qui a dépensé la meilleure partie de sa vie dans cet hôpital.

Après le repas, la révérende Soeur Audet, une ancienne supérieure lut une adresse au nom de la communauté: "C'est un bouquet sans artifice cueilli dans nos coeurs", dit-elle. Nous donnons ci-après le texte de ce témoignage.

C'est au nom de notre chère Supérieure et de toute notre communauté que je m'acquitte, avec joie, d'un devoir de reconnaissance et d'amitié envers le bien digne Doyen de notre Corps Médical, le cher et bon Docteur Carette.

C'est avec un sentiment de profond regret que nous avons appris votre prochain départ de notre milieu hospitalier. Départ de sagesse, dites-vous Docteur, mais pour nous, vos humbles collaborateurs, départ vivement senti.

Nous de "l'ancienne garde" surtout nous conserverons, comme un bouquet au délicieux parfum, le souvenir de vos longues années d'éminent service comme médecin - Chirurgien de notre cher Hôtel-Dieu.

Je me souviens encore de votre arrivée parmi nous, Docteur. Vous étiez heureux de nous apporter votre part de généreuse collaboration. Ardent au travail et à l'étude, idéaliste et ambitieux, mais très réaliste dans vos projets, vous rêviez alors à une compagne de vie, qui seconderait votre idéal chrétien et professionnel. Le bon Dieu a généreusement comblé vos désirs humains.

qu'elle peut aller mal.

—André Siegfried a écrit que ce qui manque de plus aujourd'hui, ce sont des forts qui sachent se contrôler des modérés qui agissent.

—Si les médecins faisaient grève, ce n'est pas le piquetage qui les embêterait. A cause des seringues et des aiguilles qu'ils maîtrisent bien. "Papa pique et maman coud" . . . dirait Trenet.

—Déjà les ciels plus bas annoncent la venue de l'automne, saison des soirées studieuses" sous le cercle de la lampe".

—Le 28 août prochain, tous les Lacordaire du Québec, du Nouveau-Brunswick et de l'Ontario sont attendus au Cap de la Madeleine pour leur congrès annuel et leur pèlerinage.

Notre Hôtel-Dieu ayant été agréé dès 1922, nous étions fières de recevoir: un jeune médecin initié en médecine-interne, au centre médical de grand renom, qu'était alors l'Hôpital universitaire du St-Sacrement de Québec. Vous avez été accueilli bien fraternellement par notre Maître-Chirurgien, l'éminent Dr Georges Pinault, pionnier du Corps Médical de notre Hôtel-Dieu et de notre oeuvre hospitalière. Le jeune et brillant chirurgien, le Docteur Georges Dumont ainsi que ses frères Charles et Félix, étaient prêts à prendre la relève car la santé du Docteur Pinault était déjà compromise. Vous arriviez donc, Docteur, au moment favorable pour notre Hôtel-Dieu.

Au cours de votre carrière médicale, Docteur, vous avez fait preuve d'une foi rayonnante auprès des hommes qui souffrent. Votre "don de soi" a illuminé votre vie de dévouement et vous vous êtes toujours montré délicat dans l'expression humaine de votre charité.

Vous partez, Docteur, riche d'une longue expérience d'initiatives concrètes, après avoir élevé de concert avec votre chère épouse une famille foncièrement chrétienne et avoir accompli une noble mission envers la personne humaine. Tout succès se paie de sacrifice, n'est-ce pas?

On ne quitte jamais sans regret la terre qu'on a labourée et commencée: si dur qu'ait été la tâche accomplie.

Pour les chers confrères que vous quittez, Docteur, ainsi que pour nous les Hospitalières, les cadres de la structure hospitalière actuelle seront bientôt complètement transformés. Il y a beaucoup à repenser à notre époque. On est un peu enclin à rejeter le passé. Pourtant, ce passé est la source vive et la raison même du présent. Il n'y a pas de rupture, il y a continuité. Il nous faudra donc, comme par le passé, travailler dans l'espérance malgré les difficultés.

Enfin, je termine en offrant, nos hommages émus à Madame Carette, votre épouse distinguée. A tous deux, nos plus vifs souhaits pour un long repos de joie et de bonheur au milieu des chers vôtres. Venez nous voir à l'occasion, je vous en prie, car il y aura toujours une place pour vous à notre table d'amitié. Au revoir, donc! Nos prières vous accompagnent toujours.

Je vous prie, Docteur, d'agréer notre humble témoignage d'admiration, de profonde reconnaissance et d'affection religieuse."

En termes émus le Dr J.-Paul Carette remercia l'assemblée pour ce tribut d'amitié.

GRAND TOURNOI DE BALLE-MOLLE "PEE-WEE" A VILLE STE-MARIE

N'oubliez pas que c'est dimanche, le 4 septembre prochain qu'aura lieu le grand tournoi de balle-molle "Pee-Wee" sur le terrain de l'O.T.J. à Ste-Marie.

Cette compétition réunira environ 12 équipes et promet d'être des plus enthousiasmantes.

Réservez cette date et venez encourager nos jeunes sportifs.

VOYEZ le VASTE CHOIX d'automobiles



NEUVES et USAGEES

chez Lucien Perreault

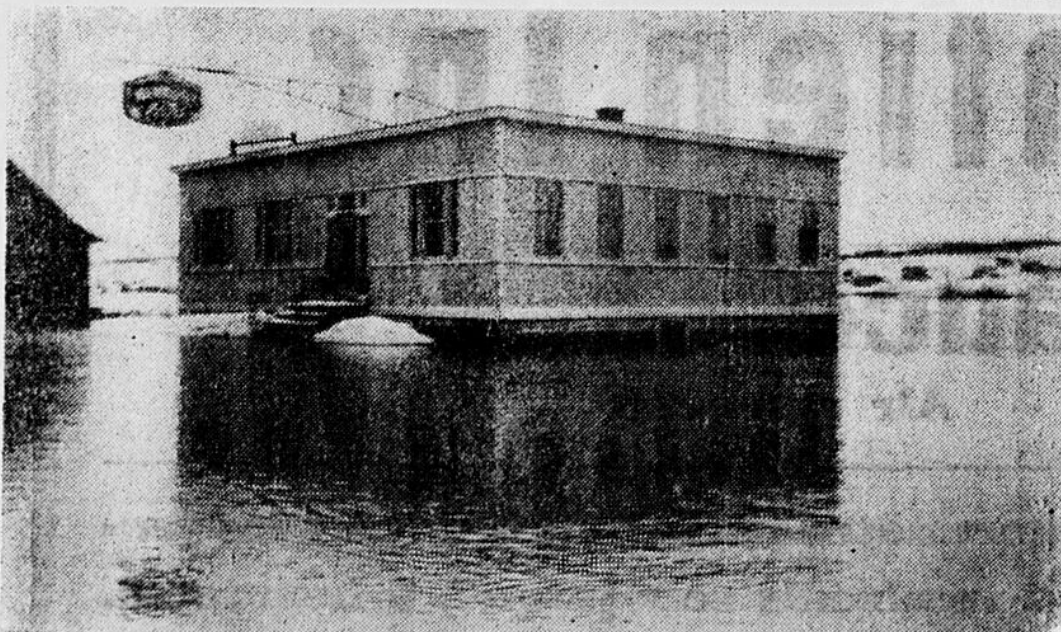
RUE NOTRE-DAME
voisin du garage B/A

Ste-Marie, Beauce - Tél.: 387-2970

Les meilleurs prix de la région

Galaxie 500, 1966, h. t., 2 p., 8 cyl. aut., P. S., P. B.
Ford 1966, 6 cyl. 4 portes
Ford 1965, bleu, 6 cyl. aut
Meteor Rideau 1965, 8 cyl. aut., radio, P. S., P. B.
Pontiac 1964, Custom Sport, conv. entièrement équipé
Studebaker 1964, Detana, 4 portes, 8 cyl. aut.
Prix très bas
Comet convertible 1963, 6 cyl. aut., radio
Volkswagen 1963, Coach, chaufferette à gaz
Galaxie 500 1962, V-8, aut. P. B., P. S., radio
Mercury Meteor 1962, 8 cyl., 4 portes, radio
Ford 1962, 6 cyl. 4 portes, radio
Morris St. wagon, 1961
Chrysler 1959, convertible tout équipé en parfaite condition.

Venez nous faire une visite sans tarder. Nous vous garantissons satisfaction.



Café Vachon et Fils, aujourd'hui Restaurant du Roi. Photo prise lors de l'inondation de 1947 à Ste-Marie, Bce.

ECHOS DU GOLF

A Sainte-Marie, au Golf de Beauce Inc., samedi le 13 août, se déroulait le tournoi annuel de golf de la section féminine du club organisé par Mlle Micheline Longchamps, capitaine, assistée de Mme Madeleine Lacroix, présidente du club.

Voici les gagnants des trois premiers nets de chaque catégorie:

Classe A:

Mme Madeleine Vachon, Mme Léopold Labrecque, Mlle Jeanne Giguère.

Classe B:

Mlle Micheline Longchamps capitaine, Mme Anne Guindon, Mme Madeleine Lacroix, présidente.

Classe C:

Mlle Andrée Voyer, Mlle Madeleine Faucher, Mme Germaine Doyon.

Les gagnantes des classes A et B. se rencontrent présentement en semi-finale et finale pour déterminer la championne du club pour la saison.

De magnifiques prix ont été remis aux golfeuses gagnantes et Mme Hélène Dulac obtenait le prix de "PARTICIPATION DU TOURNOI" par tirage.

Par suite de l'heureuse expérience de 1965, nous avons repris la formule du tournoi "SURPRISE" dimanche le 21 août.

Les équipes victorieuses ont terminé ex aequo: la première se composait de: Mlle Aline Pelchat, Mme Simone Giroux, Mlle Louise Doyon et la 2ème équipe comprenait Mmes Thérèse Boulet, Sara Donoas, Ghislaine Faucher avec 7 sous le par pour un 18 trous.

Le tournoi était suivi d'un succulent "PUNCH" préparé et servi par notre généreuse et dévouée présidente. De jolis cadeaux bien emballés fournis par les participantes suscitent à chaque année de nombreuses surprises décelant l'originalité et le bon goût. Nous exprimons nos remerciements et félicitations à notre capitaine pour les succès obtenus et pour son travail efficace à l'organisation de ces tournois.

Nous remercions toutes les golfeuses qui ont participé aux activités féminines. Nous voulons souligner le bon goût de Mme Céline Thibodeau pour les arrangements floraux lors de nos tournois.

Golfeuses, n'oubliez pas de vous inscrire immédiatement pour le tournoi "CALCUTTA" de dimanche le 28 en signalant 387-5892.

BIENVENUE à toutes et bonne fin de saison.

Golf de Beauce Inc.,
Exécutif Féminin.

ACHETONS
CHEZ-NOUS

A VENDRE

Equipement de salle de réception, comprenant: tables, fauteuils et chaises. Reprise de finance. Prix très spécial.

Sdreaser à:

GILLES CLOUTIER, INC.

Tél.: 387-2844
Ste-Marie, Beauce

18 août jno



RETRAITÉ AU COLLEGE DE STE-MARIE EN 1912 — Cette photo fut prise à l'occasion d'une retraite au Collège de Ste-Marie, aux environs de 1912. Cette retraite était prêchée par le Rév. Père Lebel, jésuite. Retraitants dont les noms suivent: Rangée du bas: M. Ferdinand Giroux, Révérend M. Pierre Poulin, vicaire de Ste-Marie, Révérend Père Lebel, S.J., Montréal (pré-

dicateur), Rév. Frère Albert, français, directeur du Collège, M. Thomas Carette, M. Gédéon Pomerleau. Deuxième rangée: M. Joseph Poulin, M. Prince, M... ? ? Alonzo Deblois, M. P. A. Couture, M. J. B. Gendron, 3ème rangée: M. Josaphat Gendron, M. Louis Langlois, M... ? ? M. Arthur Gagnon, M. Alexandre Melady, M. M. Charles Lacroix, M. Armand Paradis.

(Photo de Studio Fournier)

L'anecdote qui suit n'a rien de plaisant:

EN SEPT-DIXIEMES DE SECONDE

Il s'agit d'un film tourné à raison de 1.000 images à la seconde qui a pour but d'illustrer l'écrasement d'une voiture sur un arbre à 55 milles à l'heure, vitesse que la plupart des automobilistes considèrent comme "sure", sur la route.

L'écrasement est du genre qui peut arriver à n'importe qui. Il est aussi du genre qu'on peut prévenir.

Pour effectuer le test, on a eu recours à des mannequins. Les agissements des mannequins à l'intérieur de la voiture accidentée offrent un spectacle vivant et horrifiant. Le film décrit chaque phase de l'écrasement.

UN DIXIEME DE SECONDE — Le pare-choc avant et le revêtement chromé de la grille s'effondrent. Les échardes métalliques enfoncent d'un pouce et demie dans l'arbre.

DEUX DIXIEMES DE SECON-

DE — Le capot se chiffonne en accordéon et enfonce dans le pare-brise. Les roues arrière qui roulent toujours à pleine vitesse, quittent le sol. La grille se désagrège. Les ailes avant se heurtent à l'arbre qui les reploie violemment sur les portières.

Le corps du conducteur décrit une trajectoire vers l'avant mais à une force de 20 fois supérieure à la force de gravitation. Il fait maintenant 3,200 livres. Les jambes, qui sont demeurées détendues, rompent aux genoux.

TROIS DIXIEMES DE SECONDE — Le corps poursuit sa trajectoire, torse vertical. Le volant de plastique et de métal fléchit sous l'étreinte mortelle des mains. La tête est près du pare-soleil et la poitrine, immédiatement au-dessus de la colonne de direction.

QUATRE DIXIEMES DE SECONDE — L'avant de la voi-

LES MISERES DE LA TERRE DES HOMMES

Paul VI et l'épiscopat invitent les canadiens à une grande générosité

Ottawa (CCC) — Sa Sainteté le Pape Paul VI, profondément touché par l'ampleur des misères qui assaillent les populations du globe, vient de demander aux Catholiques du Canada de l'aider à soulager les souffrances de nos frères les hommes et fait appel à leur grande générosité.

Chaque jour, à Rome, le Saint-Père est l'objet de déchirantes demandes d'aide en provenance de tous les coins de la terre. Témoin impuissant mais combien attentif, le Pape, dans son universelle bonté, souhaiterait pouvoir soulager sur le champ tous ces innombrables besoins.

C'est pourquoi, chaque année, le Saint-Père fait appel à la générosité des Catholiques du monde entier qui sont en mesure de le faire, en les invitant

à partager un peu de leurs richesses terrestres avec ceux qui sont privés du plus strict nécessaire. C'est Paul VI Lui-même qui tendra la main aux fidèles du Canada, dimanche le 11 septembre prochain, dans toutes les églises et chapelles du pays, alors que se tiendra la 17e Collecte annuelle pour les Charités papales et les Oeuvres de l'Episcopat canadien.

Le caractère universel de cette Collecte et la noblesse de sa raison d'être en font l'occasion idéale de poser un acte véritable de charité chrétienne. Cette quête permet aussi aux mieux nantis de s'acquitter d'un devoir essentiel de justice sociale et de participer individuellement à une plus juste répartition des biens.

En notre pays, la Collecte pour les Charités papales est organisée à travers tout le pays par l'Episcopat et se tient sous les auspices de la Conférence Catholique Canadienne qui est l'Association des Cardinaux, Archevêques et Evêques du Canada.

Le thème de la 17e Collecte est: "Aidons le Saint-Père et l'Episcopat à soulager les misères de la Terre des Hommes".

à partager un peu de leurs richesses terrestres avec ceux qui sont privés du plus strict nécessaire.

C'est Paul VI Lui-même qui tendra la main aux fidèles du Canada, dimanche le 11 septembre prochain, dans toutes les églises et chapelles du pays, alors que se tiendra la 17e Collecte annuelle pour les Charités papales et les Oeuvres de l'Episcopat canadien.

Le caractère universel de cette Collecte et la noblesse de sa raison d'être en font l'occasion idéale de poser un acte véritable de charité chrétienne. Cette quête permet aussi aux mieux nantis de s'acquitter d'un devoir essentiel de justice sociale et de participer individuellement à une plus juste répartition des biens.

En notre pays, la Collecte pour les Charités papales est organisée à travers tout le pays par l'Episcopat et se tient sous les auspices de la Conférence Catholique Canadienne qui est l'Association des Cardinaux, Archevêques et Evêques du Canada.

Le thème de la 17e Collecte est: "Aidons le Saint-Père et l'Episcopat à soulager les misères de la Terre des Hommes".



Inondation de 1947 à Ste-Marie. En face de la résidence de M. Avard, un chien indécis devant toute cette eau. (photo de Mme Thomas Lambert)

Le conducteur est mort.

GRANDES

Valeurs d'automne

CHEZ

Julien (Poulin)

SPECIALISTE VÊTEMENTS pour HOMMES

STE-MARIE, BCE

Les étudiants et tous les hommes avisés voudront profiter de ces réelles valeurs qui arrivent juste à temps pour le Retour à l'École.



IMPERMEABLES

Pratiques pour la saison confection solide et soignée. Grandeurs 34 à 46.

Prix à partir de \$19.95



Chemises blanches

Pointes courtes, marque réputée, confection de haute qualité. Gr. 13½ à 18.

Prix \$5.00
Autres motifs



GILETS D'ETUDIANTS

bleu-marin, trois barres sur le bras, très belle qualité. Pratiques pour tous les sports.

Grandeurs 32 à 44

Prix à partir de \$9.95



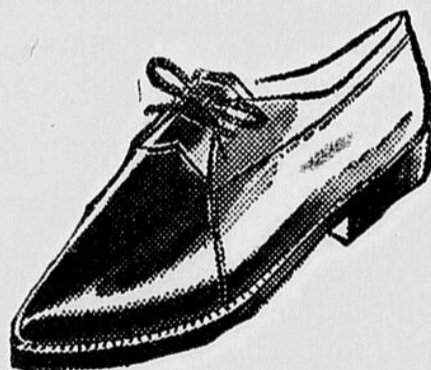
VESTONS SPORT

Chics vestons sports de bonne confection. Pratiques en tout temps. Grandeurs 33 à 38.

Prix à partir de \$22.95

Grandeurs 34 à 44

Prix à partir de \$24.95



Chics SOULIERS

"Ritchie"

Durables - confortables en veau noir. Grandeurs 5 à 8 senior.

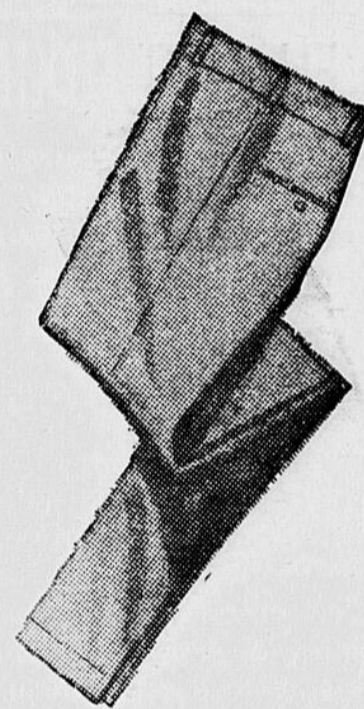
Prix \$10.95

Pantalons "Continental"

65% terylene
55% viscose

fini flanelle, traités Koratron aucun repassage, couleurs gris, brun, bleu, noir. Grandeurs 28 à 36.

Prix à partir de \$9.95



Vaste choix de Gilets

Pullover ou boutonnés. Motifs et couleurs assortis. Gr. S. M. L. EL.

Prix à partir de \$9.95



Complets pour hommes

Choix de tissus: Flanelle terylene et laine, worsted, confection impeccable. Grandeurs 34 à 46.

Prix à partir de \$49.50



BLAZER tout laine

Confection soignée, teinte de bleu seulement. Grandeurs 33 à 38.

à partir de \$22.95

COMPLETS de qualité, tout laine et terylene et laine. Chics complets pour jeunes étudiants. Grandeurs 33 à 38.

A partir de \$35.00

OUVERT LES JEUDIS ET VENDREDIS SOIR JUSQU'À 9.30 HEURES

25

25

25